



3. oldal	„Új élet Krisztusban”	4. oldal	Valóra válhat a nagy álom	5. oldal	Kiválósági díjakat vehettek át	6. oldal	„Tiéd az ország, a hatalom és a dicsőség”	10. oldal	Megmérettetés és szakmai fórum
----------	-----------------------	----------	---------------------------	----------	--------------------------------	----------	---	-----------	--------------------------------

Fellobbant a hit lángja



A Pro Cultura Subcarpathica civil szervezet és a II. Rákóczi Ferenc Kárpátaljai Magyar Egyetem tíz esztendővel ezelőtti kezdeményezésének köszönhetően a beregszásziak minden évben összegyűlnek a város központjában, hogy együtt lépjenek át a várakozás

szent időszakába. A decemberi alkonyatba burkolózó tér ilyenkor különös fénytel telik meg: a találkozások örömeivel, az egymás felé forduló tekintetek melegségével, s azzal a csendes bizonyossággal, hogy a fény mindig visszatér – még a legnehezebb évek után is.

Folytatás a 2. oldalon

Egyetememes, kárpátaljai és magyar



A kárpátaljai Révész Imre Képző- és Iparművészeti Társaság (RIT) két oszlopos tagjának nyílt kiállítása Magyarország Beregszászi Konzulátusán. A külképviselet Munkácsy Mihály

termében Szocsk László szobrászművész, valamint Réti János festő, grafikus műveit láthatja a város és a környék művészpártoló közönsége.

Folytatás a 3. oldalon

Tudásmegosztás és lelki feltöltődés



Részletek a 2. oldalon

„Erős torony az Úr neve”

Szalagavató a Nagyberegi Református Líceumban



A szalagavató minden iskola életében ünnep, ám a Nagyberegi Református Líceumban idén is több volt egyszerű hagyománynál. A bizony-

talán világban különösen nagy súlya lett mindannak, ami erőt ad: a hitnek, a közösségnek, a szeretettel hordozó tanári szolgálatnak és a fiatalokban élő reménynek. Amikor a tí-

zenhét végzős mellére felkerült a zöld szalag, nem csupán azt jelezte, hogy közeleg a búcsú, az elindulás ideje, hanem azt is, hogy mindaz, amit itt kaptak, elkíséri őket az úton.

Az ünnepség egyszerre szólt hálaadásról, biztatásról és Isten megtartó közelségéről, amelyet a felszólalók szavai is erőteljesen visszhangoztak.

Folytatás a 2. oldalon

Jövőépítés – tudással, hittel, közösséggel

A beregszászi Rákóczi Egyetem névtábla-avató



A kárpátaljai magyarság életében mérföldkőnek számít a beregszászi magyar főiskola egyetemi rangra emelése – egy olyan elismerés, amely három évtizede épülő szakmai munka, közösségi összefogás és kitartó helytállás méltó gyümölcse. A II. Rákóczi Ferenc Kárpátaljai Magyar Egyetem névtáblájának felavatására november 28-án került sor.

Az ünnepség Molnár Andrea, a Rektori Titkárság vezetőjének köszönhetően kezdődött, majd felcsendült az intézmény himnusza. A rendezvényen jelen voltak a magyar és ukrán állami szervek képviselői, egyházi méltóságok, a kárpátaljai magyar közélet szereplői és a testvérintézmények küldöttei.

Folytatás a 3. oldalon

Pedagóguskonferencia Beregszászon az MCC szervezésében

Tudásmegosztás és lelki feltöltődés

Az advent közeledtével egyre többen érezzük, hogy szükségünk van olyan alkalmakra, ahol a hétköznapi taposómalmában elfáradt test energiával töltődik fel, szorongásunk elmúlik, lelkünk feltöltődik, ahol nemcsak szakmailag, hanem emberileg is megújulhatunk. Ilyen alkalommá vált a Mathias Corvinus Collegium Beregszászi Képzési Központja által szervezett Kárpátaljai Pedagóguskonferencia, amelyet immár ötödik alkalommal tartottak meg. Az intézmény vezetői az eseményre olyan neves szakembereket hívtak meg, akik mellett, hogy magas szinten gyakorolják hivatásukat, a személyes találkozás alkalmával képesek a hallgatóság lelkét is megérinteni, gondolataikat pozitív irányba terelni.

Az év vége felé sokunkon érődik a fáradtság, s ez alól nem jelentenek kivételt a pedagógusok, a szülők, s még a mentálhigiénés szakemberek sem, mutatott rá a szépszájú egybegyűlteket köszöntve Dobsa Beáta, az MCC Beregszászi Képzési Központjának vezetője, aki köszöntőjében arra hívta fel a figyelmet, hogy a tanárok valódi példaképek: hitelles jelenlétük, türelmük és szeretetteljes útmutatásuk az, ami sok gyermek életében biztonságot jelent. Köszönetet mondott a pedagógusoknak azért az áldozatos munkáért, amelyet nap mint nap végeznek – gyakran fáradtságot, nehézségeket legyűrve. „Ezekben a rendkívül terhelt időkben különösen nagy szükség van rájuk” – hangsúlyozta.

A magyar pedagógustársadalom az elmúlt másfélszáz esztendőben kiváló eredményeket ért el. Elegendő, ha csak Nobel-díjasa-

netekkel teli előadása különleges szintet vitt a nap programjába. Rámutatott, a mai világban, amikor sokan azt vallják, hogy elsősorban hatalmasra nevelt ego kell az érvényesüléshez, mi inkább a kipróbált, alapvető emberi értékeket tartjuk irányadónak. Ezek pedig a szerénység és a bölcs alázat. A szinkronszínészként is ismert előadó baritonja különösen alkalmas volt arra, hogy rámutasson, a szó és a hang milyen erővel tud gyógyítani és felemelni, és milyen nagy jelentősége van annak, hogy a művész, színész vagy pedagógus hogyan viszonyul a hivatásához. A hallgatóságot nem csupán a művészi előadás, hanem az emberi tartás és a derű is megérintette.

Aki tudás és célok nélkül kizárólag a technológiára támaszkodik, az menthetetlenül elbutul, fejtette ki a mesterséges intelligenciával foglalkozó előadásában



inkra és a sok-sok magyar feltalálóra gondolunk. Eppen ezért a magyar iskolarendszer célja ma sem lehet más, mint hogy megerősítsük a tanár szerepét, helyreállítsuk tekintélyét, hangsúlyozta *A magyartanárképzés és tanártovábbképzés új útjai* című előadásában Takaró Mihály irodalomtörténész, miniszterelnöki tanácsadó. Elérkezett az idő, hogy a Kárpát-medence magyar irodalmát egységes rendszerben kezeljük, s ezáltal a régióban egy közös műveltségi alapot hozzunk létre. Az előadásból sugárzott az az egységélmény, amely számára az anyaországi és a határon túli magyar pedagógusokat egy közösségre köti. A résztvevők közül sokan úgy élték meg: gondolatai nemcsak szakmai tájékoztatást adtak, hanem hitet és erőt is – megerősítve abban, hogy érdemes ezen a pályán szolgálni, és érdemes kitanítani magyarként, tanárnaként, emberként.

Mi más célja lehet az egyéneknek, minthogy nyomot hagyjanak a földön és az emberek szívében – mutatott rá interaktív előadásában Kautzky Armand színész, akinek személyes törté-

György László közgazdász, kormánybiztos. A szakpolitikus rámutatott arra, hogy a mesterséges intelligencia mára életünk fontos részévé vált, s a pedagógus felelőssége, hogy tanítványait megtanítsa ennek az eszköznek az okos használatára. Viszont a lexikális tudás és a kritikai, mérlegelő gondolkodás továbbra is életünk fontos része marad.

A nap végén sokan fogalmazták meg: az előadások olyan „kinccsel” ajándékozták meg őket, amelyekből hosszú ideig lehet táplálkozni. Volt, aki azt mondta: új lendületet kapott a tanításhoz; volt, aki arra kapott megerősítést, hogy ebben a rohamosan változó világban is van értelme hűséggel, szeretettel és kitartással dolgozni. A kissé elgépiesedett XXI. században újra emlékeztetnünk kell magunkat arra, mi a pedagógus hivatás lényege: embert nevelni, jövőt formálni, magyarságot továbbadni.

A konferencia végén a jelenlévők választ kaphattak az előadások során bennük felmerült kérdésekre, melyeket kötetlen eszmecsere során vitáltak meg.

Eszenyi Gábor

Szalagavató a Nagyberegi Református Liceumban

„Erős torony az Úr neve”

Elejét lásd az 1. oldalon

Tóth László lelkesizgazgató a végzős diákok által választott vezérigével köszöntötte az ünnepeket: „Erős torony az ÚR neve, oda fut az igaz, és védelmet talál” (Péld 18, 10). Bizonyára nem véletlen az igeválasztások, s nem véletlen, hogy Isten így akar megmutatkozni: Én vagyok az erős torony. Ez menedék a legnehezebb helyzetekben is. Aki Hozzá megy Jézus Krisztus által, az védelmet talál. Tóth László arra kérte a fiatalokat, hogy ez az ige legyen számukra fény, erő és vezetés a következő években is.

„A szalagavató több egy egyszerű iskola ünnepegnél: találkozás annak, amit a múltból kaptunk, és annak, amit a jövő felé viszünk magunkkal” – kezdte köszöntését Jusztin Miklós, Magyarország Beregszászi Konzulátusának konzulja. „Jelképe annak a közösségnek, amely ezen iskola falai között formálódott a tanárok türelméből, a szülők szeretetéből, a diákok szorgalmából. A Nagyberegi Református Líceum nem csupán tudást ad át, hanem lelki közösséget és hitbéli alapokat is teremt, amely generációkon át olyan fiatalokat nevel, akik magyarságukat, értékeiket és hitvallásukat egyaránt felelősséggel viszik tovább” – fogalmazott a diplomata.

Nagy Béla, a Kárpátaljai Református Egyház főjegyzője, a Diakóniai Központ igazgatója levélben küldte el üzenetét, amely-

ben arra emlékeztette a végzősöket, hogy a szalagavató mérföldkő az életükben, s hamarosan fontos döntések várnak rájuk. A Római levél szavaival bátorította őket: „A reménység Istene pedig töltsön be titeket a hitben teljes örömmel és békességgel...” (Róm 15,13). Hálát adott a tanárok kitartó szolgálatáért és a szülők bizalmáért, hogy egyhá-



zi intézményt választottak gyermekeik számára.

Ionika Antal Viktória oktatási igazgató arról beszélt, milyen nehéz elindulni egy új, ismeretlen úton, amely olykor félelemmel tölti el az embert. Józsué történetén keresztül emlékeztette a diákokat: ha Isten útját választják, nem maradnak egyedül. „Legyetek erősek és bátrak, ne féljétek és ne rettegjétek (...), mert maga az Úr, a te Istened megy veled, nem hagy el téged, és nem marad el tőled” (5Móz 31,6) – hangzott a bátorítás.

Az ünnepség meghitt pillana-

ta volt, amikor Zsoldos Miklós osztályfőnök feltűzte a végzősök szívére a reményt jelképező zöld szalagot. A tizedikesek szeretettel köszöntötték az előtűk járókat, majd Iván Ádám 9. osztályos tanuló gyönyörű énekkel ajándékozta meg a közösséget.

Külön öröme adott alkalmat, hogy éppen ezen a napon ünnepelte 50. születésnapját Tóth László lelkesizgazgató, akit Tar Tímea szervezőpedagógus és Ionika Antal Viktória köszöntött a tantestület és a diákok nevében.

Az ünnepség színvonalát tovább emelte az Arany kéve néptáncgyűttes lendületes előadása Orosz Péter vezetésével, majd a végzősök elegáns kerिंगje zárta a műsort.

Tóth László zárszavában Isten áldását kérte a végzősök életére, és egy kézfogással, egy öleléssel bocsátotta őket újtukra – ahogy egy igazi lelki közösségből indulnak tovább azok, akik itt növekedtek, erősödtek, és ma már a felnőtte világ küszöbén állnak.

Kósa Eszter

Közös gyertyagyújtás Beregszász főterén

Fellobbant a hit lángja

Elejét lásd az 1. oldalon

A gyertyagyújtásra érkezöket a szervezők nevében Molnár Krisztina és Orbán Viktória, a civil szervezet munkatársai köszöntötték magyar és ukrán nyelven. Abbéli örömiüknek adtak hangot, hogy a PCS és a II. Rákóczi Ferenc Kárpátaljai Magyar Egyetem kezdeményezésére elindított közös advent program a város életének meghatározó eseményévé vált.

A pandémia, a háborús mindennapok, az áramszünetek sem törték meg ezt a hagyományt. Az adventi gyertyák fénye nemcsak a koszorút, hanem a szívünket is bevilágítja. Ezekben a nehéz időkben különösen fontos, hogy a hit, a remény, az összetartozás és a szeretet lángja ne aludjon ki bennünk.

A rendezvényen elsőként Berghauer Sándor, a Rákóczi Egyetem rektorhelyettese köszöntötte az egybegyűlteket. Emlékeztetett arra, hogy immár tíz esztendeje gyúlnak fel az adventi lángok Beregszász főterén. „Ez a tíz év azt üzeni, hogy közösségünk értékei – a béke, az együttérzés, a szolgálat és az egymás iránti felelősség – ma is élnek és erősek. Amikor közösen gyújtjuk meg ezt a gyertyát, azt üzenjük egymásnak és a világnak, hogy a

remény nem halványulhat el” – fogalmazott.

Buczkó István, Magyarország Beregszászi Konzulátusának vezető konzulja arról beszélt, hogy az első adventi gyertya – a hit gyertyája – olyan apró láng, amely bizonytalan időkben is képes irányt mutatni. Ez a pislákoló, mégis magabiz-



tos fény elég ahhoz, hogy melegséget vigyen a lelkekbe, hogy bátorítson és bizakodást ébresszen a hétköznapiakban – mondta, majd abbéli reményének adott hangot, hogy Ukrainába mielőbb eljön a várva várt béke, és a kárpátaljai magyarság sorsa is jobbra fordul.

Az első gyertya lángját Molnár Krisztina, Berghauer Sándor és Buczkó István lobbantotta fel.

A gyertyagyújtás után a Nagyberegi Református Líceum dicsőítő csapatának adventi énekei töltötték be a teret, megpendítve a várakozók lelkének mélyebb, belső húrjait is.

Ezután a történelmi egyházak képviselői szóltak a jelenlévőkhez, Isten áldását kérve a városra és a közösségre.

Molnár János római katolikus esperes-plébános arra emlékeztetett, hogy a várakozás nem tétlenség, hanem tudatos, Krisztus felé forduló készüllet. Szent Pál szavaival hívta a jelenlévőket arra, hogy a sötétség cselekedetei helyett a világosságot válasszák.

Marosi István görögkatolikus áldozópap arról beszélt, hogy az adventi apró fények reményt ébresztenek, és arra emlékeztetnek, hogy Krisztus születése képes felemelni azt is, aki már maga sem tudja, honnan merítsen erőt.

Tarackózi Ferenc református lelkész Ézsaiás próféciját idézve hangsúlyozta: még ha ember és ember között szakadék-

nak tűnik is a távolság, Isten szava képes kiegyenlíteni az utakat, helyreállítani, ami megtört.

A közös advent ideje első állomása ismét bizonyította: a közösség ereje nem csupán jelen van, hanem képes reményt adni azoknak is, akik terhekkel, kétségekkel érkeznek a térre. Mert a láng, amely fellobbant a koszorún, a szívekben is fényt gyújt.

A szervezők advent minden vasárnapján szeretettel várják a város lakóit, hogy együtt lépkedjenek a karácsony felé vezető úton.

-csongori-

A beregszászi Rákóczi Egyetem névtábla-avató

Jövőépítés – tudással, hittel, közösséggel

Elejét lásd az 1. oldalon

Molnár Andrea ismertette az egyetemé válás hosszú folyamatát: azt a következetes, évtizedeken át tartó építkezést, amely 2025. szeptember 17-én az új intézményi név bejegyzésével hivatalosan is elismerést nyert. Október 1-jétől a főiskola immár egyetemenként működik tovább.

Cserniczkó István rektor ünnepi gondolataiban hangsúlyozta: az egyetemé válás nem

nul megfelelünk. És megfeleltünk. Ehhez nagyon sok ember rengeteg munkája kellett” – mondta a rektor, aki annak a meggyőződésnek adott hangot, hogy az új rang öröm, de egyúttal komoly felelősség is: mostantól mindenben egyetemi szintet kell mutatniuk. Végezetül a rektor megköszönte Magyarország nemzeti kormányának a következetes anyagi és erkölcsi támogatást.

Hankó Balázs kultúráért és innovációért felelős miniszter ünnepi köszöntőjében történel-



ajándék, hanem kemény munkával kivívott eredmény. „Mióta hivatalossá vált, hogy egyetem vagyunk, többször hallottam különböző szakértők, politikusok, közéleti szereplők nyilatkozataiban, hogy az ukrán hatóságok gesztust gyakoroltak Magyarországra és a kárpátaljai magyarok felé azzal, hogy engedélyezték az egyetemé válásunkat. Lehet, hogy a gyors eljárást ez a jó szándék kísérte, de csak akkor érvényesülhetett, ha minden ukránjai jogszabályi feltételnek maradéktala-

mi jelentőségű napnak nevezte a névtáblaavatást. „Mi magyarként élünk, magyarként gondolkodunk, ezért fontos, hogy a kor felsőoktatási, oktatási, tudományos kihívásaira adandó válaszaink is magyarul szülessenek meg” – hangsúlyozta a miniszter. Aki annak a meggyőződésének is hangot adott, hogy „nemcsak magyar nyelvű, hanem magyar szívével, magyar lelkű és minden pillanatában magyar tettű egyeteme van a kárpátaljai magyar közösségnek”.

Hankó Balázs kiemelte: a Rá-

kóczi Egyetem az óvodától a szakképzésen át a felsőoktatásig mintegy ötezer gyermek és fiatal számára biztosít anyanyelvű továbbtanulási lehetőséget. Az itt folyó kutatói és oktatói munka nemzetmegtartó erővel bír. „Míg az egyetem küldetése a közösség szolgálata, addig a magyar nemzet küldetése a normalitásért való kiállás ezen a háborús mindennapok során is. A normalitásért, keresztény hitünkért, a családokért, mindazon értékekért, amelyek embernek tartanak meg minket. Adja Isten, hogy mihamarabb béke legyen!” – zárta beszédét Hankó Balázs.

A rendezvényen Babják Zoltán, Beregszász, illetve a Beregszászi kistérség polgármestere is köszöntötte az új rangra emelkedett intézmény vezetését. Kiemelte, hogy az egyetemé válás a város egész közösségét erősíti. „Azzal, hogy a főiskola egyetem lett, mindenki értékesebb és erősebb lett ebben a városban. Beregszász immár hivatalosan is egyetemi város” – mondta, majd emléklapot adott át az intézmény vezetésének.

A köszöntéseket követően sor került a táblák felavatására: a magyar-angol, illetve az ukrán-angol nyelvű névtáblákat Hankó Balázs miniszter és Orosz Ildikó elnök, valamint Cserniczkó István rektor és Varga-Bajusz Veronika államtitkár leplezte le.

A történelmi egyházak jelenlévő képviselői – Zán Fábrián Sándor református püspök és Marosi István, az Ortutay Elemér Görögkatolikus Központ igazgatója – közösen kérték Isten áldását az intézményre, az abban oktatók és tanulók életére. A lelkipásztorok az egyetem küldetésére, az egység és közösség szolgálatára hívták fel a figyelmet.

Az új névtáblák mostantól azt hirdetik: a Rákóczi névvel fémjelzett intézmény nemcsak múltat tisztel, hanem jövőt is épít – tudással, hittel, közösséggel.

Kósa Eszter

Kiállítás a Beregszászi Magyar Konzulátuson

Egyetememes, kárpátaljai és magyar

Elejét lásd az 1. oldalon

A megnyitón az egybegyűlteket Vida László nemrég kinevezett főkonzul köszöntötte, aki beszámolt róla, hogy a két most kiállító művészt régóta ismeri, és munkásságukat nagyra értékeli. Ezek az alkotások örök érvényűek, egyszersmind olyan szellemi öröksége az egyetememes magyar kultúrának, amelyet Kárpátalján hoztak létre, és ezáltal a sokszínű, multikulturális vidék szellemi örökségét gazdagítják. Kárpátalja ebből a szempontból ugyancsak különleges helynek számít, mutatott rá a főkonzul. A sokarcú gazdag táj, az itt élő emberek kimeríthetetlen ihletforrásul szolgálhatnak az alkotók számára. Elegendő, ha csak a kárpátaljai festőiskola alapítóinak és azok követőinek, az egy-

Kulin Ágnesnek, a RIT elnökének a két kollégája munkásságát méltató szavaiból kitűnt, hogy Réti Jánost reneszánsz ihletettségű művésznek tartja, aki a görög mitológiából kölcsönvett alakjait a pásztorórák megihletett idilljében ábrázolja. Az illusztratív grafika amúgy is fontos helyet foglal el a művész életében, aki az elmúlt évek során számos könyvet illusztrált. Emellett formatervezőként is jelentőset alkotott: ilyenkor is impresszionista, dekoratív stílusa válik meghatározóvá.

Szocska László művészetéről szólva az elnök elmondta, hogy autodidakta és önfejlesztő módon találta meg saját stílusát, a keze alatt formálódó alapanyagot. Az egyetemen fizika szakon tanult és gépészmérnökséggel is foglalkozott. Ezek a természeti, műszaki



mást váltó generációk képviselőinek munkásságára gondolunk. Az itteni multikulturalitás olyan érték, amely például szolgálhat mások, egész Európa számára, s amelyet mindenképpen meg kell őrizni. A háború ugyan valamelyest megváltoztatta a vidék nemzetiségi összetételét, ám hinnünk kell benne, hogy az itt élők képesek integrálni az újonnan érkezetteket.

A kiállított művek kapcsán a főkonzul megjegyezte: Réti János pajzán humora, vidám huncutsága jelzi azt az életerőt, amely műveiből felénk árad. Erre a fiatalos tüzzre, „a legnehezebb helyzetben is van megoldás” hozzáállásra a mostani, gondokkal terhelt hétköznapiakban ugyancsak nagy szükség van.

Szocska László műveit mérnöki pontossággal tervezi és alkotja meg, mutatott rá a főkonzul. Jelezve azt, hogy a jövő is tervezhető, és sok érdekes, hasznos és izgalmas dolog vár mindannyiunkra, csak legyünk kellőképpen kíváncsiak, kreatívak és befogadóak.

alpok nem tűntek el nyomtalanul, lelkében továbbra is ott munkálnak, meghatározzák látásmódját, amikor szobrokat, kisplasztikákat készít. Itt kiállított művei is bizonyítják, hogy a mátrixok és a hálórendszerek kuszasága is szép tud lenni, mélyebben megérintheti az arra fogékony lelket. Gyakran ennek a sajátos geometriának az esztétikájára építi plasztikai alkotásait Szocska László.

S hogy mi köti össze a két, teljesen más vérmérsékletű művész itt megtekinthető alkotásait? – tette fel végül a kérdést a RIT elnöke. „Úgy vélem, hogy leginkább a ritmusok váltakozása nyomán válik egészsé ez a kiállítás. Mindenkinél szeretném ehhez a ritmuskereséshez azt kívánni, hogy találják meg az alkotók gondolatait a művekben, és mindenki keresse ki a sajátját, hogy melyikhez tud leginkább igazodni” – zárta „tárlatvezetését” Kulin Ágnes.

A megnyitó végén a jelenlevő művésztársak szívből gratuláltak a két kollégának.

Eszenyi Gábor

Lelkigyakorlat a Vadvolgy panzióban

„Új élet Krisztusban”

Az elmúlt hétvégét a csodás Vadvolgy panzióban tölthették el a Kárpátaljai Magyar Nagycsaládok Egyesülete azon tagjai, akik az „Új élet Krisztusban” elnevezésű kurzuson vettek részt. Összesen 12 család

a hétvégén. Jó volt, hogy eszünkbe juttatták, Isten mennyire szeret minket, amiről sokszor megfeledkezünk, ha jönnek a problémák. Szemléltetők, képek, jelentek, ajándékokon keresztül élhetünk át Isten hűségét szeretetét. Rá-

megfogott az Apostolok cselekedeteiből idézett versek a Szentlélekről. Rávilágítást kaphattunk, hogy milyen fontos szerepe van a mindennapjainkban a Szentlélek szívünkbe hívásának és ottlakozásának. Fontos, hogy a megtapasztalt, átélt dolgokat tovább adjuk, vigyük a jó hírt az otthon maradtoknak a cselekedeteinket keresztül is – hívták fel a figyelmünket.

Nekem még ilyen alkalmon nem volt lehetőségem eddig részt venni, de tiszta szívemből ajánlom mindazoknak, akik Istent keresik és hűséggel akarják szolgálni továbbra is, felismerve küldetésünket ebben az átmeneti világunkban.

Köszönjük a nagyon finom és gazdag enni-innivalókat, amik készen vártak minket, hogy testünk-lelkünk feltöltődhessen. A melegért, a tisztaságért, a medenczésért is nagyon hálásak vagyunk.

Köszönet a programfelelősöknek: Fudella Attilának, Józsefnek, Edinának és Anitának, illetve Béres Istvánnak és Margónak, akik lebonyolították ezt a hétvégét!

Isten gazdag áldását kérem mindenkire, akik bármilyen formában hozzájárultak ennek a csodás hétvégének a megszervezésében, lebonyolításához! Egyedül Istené a dicsőség!

Kozár Valéria résztvevő



résztvevői voltak jelen 10 településről. A program megvalósulását a Rákóczi Szövetség támogatta.

Nagyon felkészült, szeretetet árasztó, Istent hűséggel szolgáló (most már testvérekről a Krisztusban) csapattól tanulhattunk

világítva a bűnös hajlamainkra, cselekedeteinkre, amit naponta az Úr elé kell, hogy vigyünk és megbánjuk azokat.

Számomra nagyon fontos volt, hogy végig a Bibliából, Isten szaván keresztül hallhattuk az előadásokat, tanításokat. Különösképpen

Lelki Elsősegély Telefonszolgálat

Bajban, kétségben hívjon minket!

Éjjel, nappal várjuk hívását!

Bizalmasan beszélhet!

Mobil: +38(095) 600 80 05, +38(097) 600 80 05

A KEGYES-t segíti idén a Jónak lenni jó! kampány

Valóra válhat a nagy álmom

A gyermek a szülő, a közösség legnagyobb kincse: a jövő ígérete, a remény hordozója, az a törékeny csoda, amelyben benne rejlik mindaz, ami szép és továbbadható ebben a világban. Mégis vannak kicsik, akiknek az élet első állomása nem egy szerető család melege, hanem a kórterem rideg csendje: üresen kongó szobák, rácsos ágyak, amelyekben sokszor némán sírnak az „otfellejtett” gyerekek. Akik édesanya nélkül, szeretetre éhezve indulnak el az élet útján, akiket nincs, aki öle vegyen, megnyugtasson, nevé szőlítson... A Kárpátaljai „Elfelejtett” Gyermek Segítése Jótékonyági Alapítvány (KEGYES) önkéntesei ezekhez a némán kiáltókhoz hajolnak közel nap mint nap – két kezükkel, jelenlétükkel és szívükkel adva mindazt, ami a legfontosabb: az érintés gyógyító melegét, a figyelem biztonságát, a szeretet pótolhatatlan csodáját. Gondoskodásuk által ezek a magukra hagyott gyerekek először tapasztalhatják meg, hogy nincsenek egyedül, és hogy életük kezdetén is van, akihez tartozhatnak.

– *Hogy kezdődött ez a szolgálat? – kérdeztük Sipos József református lelkész, a KEGYES Alapítvány elnökét.*

– A kezdeményezésünk egészen 2017 februárjáig vezethető vissza, amikor elvittünk egy adományt a nagyszülősi gyermekorvoshoz. Ezt az adományt Tiszaújfalokon egy vállalkozó, Gera Anita és szorgos kis csapata gyűjtötte össze. Korábban a beregszászi bentlakásos óvoda „Fogadj örökbe egy keresztgyereket” programjában vettünk részt, ám ez lezárult, és hála Istennek, magyarországi támogatásoknak köszönhetően jelentős felújítási munkálatok kezdődtek ott. Akkor úgy éreztük, ideje más helyet keresni. Anita egyik munkatársa a nagyszülősi kórházban dolgozott, és ő hívta fel a figyelmemet az otfellejtett gyerekekre. Elmentünk egy adománnyal, és készíttettem egy videót is, amit feltöltöttem a világhálóra. Ez sokkolta, s egyben adakozásra is indította a jótét lelkeket. Létrehoztunk egy Facebook-csoportot, s hamarosan társadalmi összefogás indult, először helyben, majd Magyarországon is – az Ercsi Miszsiósi Református Egyházközösség állt először mellénk. Néhány hónap alatt megérkeztek az első szállítmányok, és már volt pénz arra, hogy támogassuk azokat is, akik minden nap a gyerekekkel vannak. Ez a kezdeti időszak nagyon fontos volt.

– A nagyszülősi helyszínen az első nagyobb projekt egy babaszoba kialakítása volt – folytatja Sipos József. – Az volt a cél, hogy a kórházban hagyott gyerekek számára ne csak felszerelt ágyakat és játékokat biztosítsunk, hanem olyan tereket is, amelyek a fejlődésüket segítik. Anitával és csapatával egy szép babaszobát hoztunk létre, és csodákat láttunk: a gyerekek, akikkel ott foglalkoztunk, látványosan fejlődtek. Itt indult el többek között a közösségi oldalunkról sokak által ismert Janó története, akit végül, hála az Úrnak, örökbe fogadtak.

Később kiterjesztettük a programot, s alakult egy-egy csapat Beregszászban, Csapton is, és Munkácsra is látogattunk a kórházban hagyott gyerekeket. Közben létrehoztuk az alapítványunkat is. Ahogy nőttünk, a támogatóinknak köszönhetően egyre több helyre jutott el a segítségünk, azokba a gyermekotthonokba is, ahová a kórházból kikérültek a gyerekek. Így például a szolymai és a nagydobronyi gyermekotthonba. Meg Vilsányba, ahová a halmozottan sérült, fogyatékos gyerekek kerülnek, akiket senki nem akar örökbe fogadni. Ezek kisebb akciók voltak, de mindig a gyerekekre összpön-

tosítottunk. Persze rájöttünk, hogy az egész világot nem tudjuk megmenteni, így aztán a fő fókuszban az „otfellejtett gyerekek” támogatása maradt. Az utóbbi években elsősorban a Munkácsi Megyei Gyermekorvoskórházban látogatjuk és gondozzuk ezeket a gyerekeket, mert a többi egészségügyi központból is ide hozzák azokat, akiket otfellejtettek.

Hogy miért maradnak a kórházban ezek a gyerekek? Nos, mint megtudtuk, van anya, aki már a szüléstenen hagyja csecsemőjét. Ők két éves korukig maradhatnak a kórházban, utána vagy a szülő viszi őket haza, vagy árvaházba, gyermekotthonba kerülnek, jó esetben örökbe fogadhatják valamelyiküket – ha lemondott róla az anya –, esetleg nevelőszülők veszik gondjaikba őket.

Aztán vannak, akiket betegen visznek be a kórházba, viszont az anya – a nehéz körülményei, vagy



mert otthon több gyermek is várja, de sokszor nem törődömség, vagy valamilyen függősége miatt – nem marad bent vele. Ezekkel a gyerekekkel foglalkoznak, őket gondozzák, szeretgetik a KEGYES önkéntesei.

– *Nem nőhetnek fel a kórházban ezek a gyerekek!*

– Ez így van. Sokuktól elbúcsúztunk már. Ami sohasem könnyű, mert megszeretjük őket – mondja fátyolos hanggal beszélgetőtársam. – De örülünk annak, hogy nem kórteremben kell vegetálniuk. A hosszabb ideje bent lévő gyerekek többnyire speciális gyermekotthonokba kerültek, hisz olyan státuszú gyerekekről van szó, akik betegek, halmozottan sérültek, és senki nem fogadja őket örökbe, senkinek sem kellene... Igyekszünk sorsukat nyomon követni, megkeressük őket az árvaházakban, és próbáljuk továbbra is segíteni őket. Természetesen ilyenkor a befogadó intézményt is támogatjuk, meg az ott lakó többi gyerekek is viszik ajándékot.

Aztán vannak a kórházban ha-

gyottak között, akiket néha meglátogatnak a szülők, s olykor haza is viszik őket. Viszont szomorú látni, hogy néhány hét múlva csontsoványan, ápolatlanul, betegen kerülnek vissza. Támogatunk már olyan nagymamát is, aki igazán csak szerény körülmények között él, de hazavitte unokáját és szeretettel nevelgeti. A legszomorúbb az, amikor valamelyiküket kis koporsóban kell öle venni és eltemetni...

Sipos Józsefék már a kezdetektől fogva azért imádkoznak és azon dolgoznak, hogy a probléma gyökerét kezeljék, hogy az anyáknak eszükbe se jusson kórházban hagyni a gyereket, hanem alternatívát, megoldási lehetőségeket nyújtson számukra. Ezt jelen helyzetben egy krízisközpont létrehozásában látják, ahol a nehéz helyzetbe kerülő anya gyermekével, gyermekeivel átmenetileg otthonra lelne, és ahol segítséget kapna ahhoz, hogy ne kelljen lemondani szülőttéről. Az álmom megvalósulására most remény csillant, hisz a magyar közvélemény Jónak lenni jó! karitatív akciója idén őket támogatja.

– Ez egy olyan lehetőség, amiről álmodni sem mertünk, s amit imáink meghallgatásaként könyvelhetünk el – magyarázza Sipos József. És ebben a kezdetektől nyitott kommunikációnk is szerepet játszik. Facebook-oldalunkon igen sokan követik nyomom a gyerekek sorsát. A csoport létszáma folyamatosan

hetséges mindkettő. Őszintén ezért imádkozom, és bízom benne, hogy mire ténylegesen megvalósíthatjuk ezt a projektet, addigra a háború is véget ér.

A „Jónak lenni jó!” akciónak köszönhetően most valóra válhat



az álmunk. S a háború árnyékában élve ennek még nagyobb jelentősége van. Merthogy egyre több az árva, az eddigienél is nehezebb körülmények közé került gyermek, család. Köszönjük Bíró Erzsébetnek, a Munkácsi Megyei Gyermekorvoskórház korábbi igazgatójának, hogy minket ajánlott a karitatív kampány szervezőinek figyelmébe.

– *Lám, napjainkban is vannak csodák!*

– Valóban! Én ezt az egészet csodának tartom – folytatja Sipos József. – Egyébként az egész életem tele van csodákkal, és egyre inkább úgy érzem, hogy Isten valamire kiválasztott erre a feladatra. Mert ez magamtól biztosan nem menne, én sok mindenben kevés vagyok, és mégis egyre nagyobb lehetőségek találnak meg. Igaz, mindig csak kis lépéseket kellett tennem, de most ezek a lépések megszorodtak: forgatások, riportok, éjszakába nyúló szervezés, rengeteg ember koordinálása. Nagyon nehéz időszak ez, de mégis kellemesen nehéz teher, mert olyasmit csinálunk, amit mindig is vállaltunk: segítünk, és most a kampány miatt mindezt turbófokozaton tesszük. Kívánom mindenkinek, hogy egyszer átélhesse, milyen egy országos médiakampány részese lenni. Rengeteg feladattal jár. Mi ráadásul kis alapítvány vagyunk: nincs irodánk, nincsenek titkárnők, nincsenek fizetett munkatársak, akik ezt kiszolgáltatják. Mégis haladunk előre. Most már egyre inkább a sűrűjében vagyunk, és most látszik csak igazán, milyen hatalmas dolog ez! És ez így lesz december huszonegyedikéig, amikor is a közmédiában egész napos műsorfolyammal zárul a kampány. Ám az aranyvasárnap után sem ér véget az élet – sőt, akkor kezdődik igazán a munka! Úgy érzem, ezt a következő húsz évről csinálom.

A legnagyobb álmunkért dolgozunk, és ehhez előre kértem megértést a családtól, a gyülekezettől, mindenkitől. Köszönöm, hogy támogatnak, mögöttünk állnak, és a háttérben ott vannak azok, akik eddig is nélkülözhetetlenek voltak: a feleségem, a családom, a gyülekezet, a baráti kör, a munkatársak. Ez nem az én sikerem – ez mindnyájunk közös sikere.

– *Mit üzenne a támogatóknak?*

– Mi soha nem voltunk olyanok, akik kérik szokat. Mindig inkább megmutattuk, hogy kik vagyunk, mit csinálunk, és természetesen feltűntettük a számlaszámunkat is, de egészen a mostani kampány indulásáig nem igazán fordult elő, hogy kifejezetten kértünk volna. Ha valaki érdeklődött, hogy mire van szükség, mindig kapott egy friss listát, de szervezett formában sosem kampányoltunk. Előfordult, hogy megjelöltük, kinek lehet ada-

kozni, de ez akkor sem volt kampányszerű. Most viszont olyan helyzet állt elő, amikor én is kérek, ahogyan a kampányvezetők is: adományozzunk. Ez most egy valódi lehetőség, és azért osztjuk meg a részleteket, mert bár azt gondolnám, hogy sokan ismernek, valójában nagyon sokan mégsem tudják, kik vagyunk. Azt érzem, ez egy olyan ügy, amely méltó a támogatásra. Azt sem tudhatjuk, mi bentakozik ki belőle: milyen mozgalmak, milyen hálózat alakulhat Kárpátalja-szerte. Ha majd húsz év múlva visszanezünk erre az alapítványra – most még csak néhány év van mögöttünk –, ki tudja, hogyan fog kinézni, milyen területeket fed majd le, hová nővi ki magát. Én hiszem, hogy többek leszünk, mint most, hiszen eddig is szépen fejlődöttünk. Ezért is érdemes támogatni bennünket: nemcsak a jelen miatt, hanem azért is, hogy együtt induljunk el ezen az úton. Szeretnénk, ha minél többen beszállnának ebbe a „hajóba”, mert eddig is sok különleges dolog történt körülöttünk, és meggyőződésem, hogy a következő időszak még nagyobb és szélesebb körű fejlődést hozhat. Kárpátalján sok nagyműtű, kiváló segítő szervezet működik, amelyek fantasztikus munkát végeznek. Én magam is több helyre kapcsolódok, vannak közös projektjeink, közös ügyeink. De a mi fókuszunk – a gyerekekre és az édesanyákra irányuló figyelem – olyan terület, ahol még rengeteg lehet tenni, még nagyobb hatást lehet elérni. Erre hívok most minden támogatót: ha eddig nem csatlakozott, tegye meg most. Itt az idő, zajlik a kampány, most kell megmutatnunk, mire vagyunk képesek, ha összefogunk.

Marton Erzsébet

Idén a háború sújtotta Kárpátalján élő beteg, árva és otthonukat veszített gyerekeket támogatja a Jónak lenni jó!, a közmédiakaritatív kampánya a KEGYES, a Kárpátaljai "Elfelejtett" Gyermek Segítése Jótékonyági Alapítvány által. A 1358-as szám hívásával, illetve SMS küldésével 500 forinttal lehet támogatni a Kegyes Alapítványt. A kampányhoz hírességek által felajánlott relikviákra is licitálhatnak az adások alatt, amelyek listája elérhető a <https://mediaklikk.hu/musor/jonak-lenni-jo/> oldalon. A felajánlásokat továbbra is a jonaklenni@mtva.hu e-mail-címre várják.

Kárpátalján a következő számlára lehet utalni: Одержувач: БО "БЛАГОДІЙНИЙ ФОНД "КЕДЕШ" ІВАН Рахунок №: UA16300528000026006000006323 Реквізити банку: АТ "ОТП БАНК", Україна, 01033, м. Київ, вул. Жилианська, 43. Ідент. код за ЄДРПОУ: 43728975 МФО 300528 Призначення платежу: JLL

Határon átnyúló nyelvi akadálymentesítés

Kiválósági díjakat vehettek át

A közösségi felelősségvállalásban és a társadalmi aktivitásban kiemelkedő szerepet játszó intézmények, önkormányzatok, médiaszereplők és vállalkozások tevékenységét a Határon átnyúló nyelvi akadálymentesítés a közéletben című projekt elindító és megvalósítói Kiválósági díjjal ismerték el, melyek átadására a program záróeseményén került sor.

Az egyik kitüntetett, a TV21 Ungvár laudációjában elhangzott, hogy a most díjazott szer-

zőségi felelősségvállalás kéz a kézben járhat.

Vannak iskolák, amelyek többek egyszerű oktatási intézménynél, hallhattuk egy másik laudációban. Olyan helyek, ahol a tudás átadása mellett a közösség, az identitás és az értékek meg erősítése is mindennapi feladat. A Nagydobronyi Községi Liceum – évtizedek óta biztos alapot ad a magyar nyelvű oktatásnak Kárpátalján, és olyan fiatalokat nevel, akik nemcsak szakmailag, hanem emberileg is megállják helyü-

Aknaszlatinai Községi Tanács az egyik legkiválóbb példája ennek a hozzáállásnak. Itt a többnyelvűség – az ukrán, a magyar és a román nyelvhasználat – nem csupán egymás mellett létezik, hanem a lakosság mindennapi természetes részévé vált. Éppen ez a képesség, hogy a nyelvi sokszínűséget a közösségi élet minden területére beépítsék, bizalommal, nyitottsággal és kölcsönös tisztelettel teli légkört terem. Ez jól mutatja a multikulturális közösség igényeinek mély megértését és a nyelvi hozzáférhetőség elvei iránti valódi elkötelezettséget. Korunkban a vállalkozás nemcsak gazdasági tevékenység, hanem felelősségvállalás is a közösséggel. A most elismerésben részesülő két fiatal vállalkozó – a Franklin's store üzlet és a Fratelli vállalkozás tulajdonosai – ezt a szemléletet képviseli: munkájukkal hidat építenek nyelvek, kultúrák és emberek között. Ők azok, akik a modern kommunikáció minden eszközét kihasználva – a közösségi médiától a személyes kapcsolatokig – több nyelven is elérhetővé teszik az információt, így segítve a tájékozódást, a megértést és az együttműködést. Példájuk azt mutatja, hogy a nyelvi akadálymentesítés nem csupán intézményi fel-

adat, hanem egyéni felelősség is, és hogy a fiatal generáció képes egyszerre vállalkozni és közösséget szolgálni. Mindezzel nemcsak szolgáltatnak, hanem hidat építenek emberek, kultúrák és közösségek között, határon innen és túl. Munkájukban a tisztelet, a pontosság és a soknyelvűség egységet alkot, például adva arra, hogyan lehet a nyelvi akadálymentesítést a mindennapi élet természetes részévé tenni.

-eszenyi-

Tanszercsomagban részesültek az első osztályos gyerekek

A Széchenyi Jótékonysági Alapítvány és a Bethlen Gábor Alapkezelő Zrt. támogatásával, valamint a Kárpátaljai

Az egyfajta előrehozott Mikulás-napi tanszercsomagok ünnepélyes átvételénél jelen volt Marcsuk Zsanett, a



Magyar Kulturális Szövetség (KMKSZ) közreműködésével az idei tanévben sem maradt el a kárpátaljai magyar első osztályos gyermekek tanévkezdési támogatása.

A gróf Gvadányi József nevét viselő Badalói Gimnázium 14 elsőse december elsején vehette át a tanszercsomagokat, amelyek elengedhetetlenek a gyerekek mindennapos iskolai teendői, foglalkozásai során.

gimnázium igazgatóhelyettese, valamint Hajdú Julianna, az első osztályos gyerekek tanítónője.

Isten áldása kísérje gyermekeink anyanyelvén és szülőföldjén megvalósuló oktatását és hitbéli növekedését!

Kárpátalján magyarul tanulni továbbra is jó!

Jakab Lajos,
a KMKSZ Badalói
Alapszervezetének elnöke



kesztőség 2018 óta a kárpátaljai magyar közösség egyik legfontosabb támasza. Hiteles, közzérhető és sokszor bátor munkájukkal hozzájárulnak ahhoz, hogy a magyar szó továbbra is jelen legyen a nyilvánosságban, a képernyőn és az otthonokban. Ők azok, akik nem hagyták, hogy a változások elsodorják őket: új formában, az online térben is tovább viszik küldetésüket, bizonyítva, hogy a nyelvi akadálymentesítés és a kö-

ket itthon és a világban. Az intézmény tanárai és diákjai együtt bizonyítják, hogy a nyelvi akadálymentesítés és a közösségi felelősségvállalás nem csupán eszme, hanem megélt valóság.

Vannak közösségek, amelyek mindennapi munkájukkal többet hoznak létre pusztán közigazgatási térenél: valódi közösséget formálnak, összekötik az embereket és támogatják a kölcsönös megértést a multikulturális környezetben, hallhattuk a következő laudációban. Az

Nemzetközi konferenciával és nyílt nappal zárult a Language APL projekt a Rákóczi Egyetemen

Határokon átnyúló nyelvi akadálymentesítés a közéletben

November 25–26-án nemzetközi tudományos konferenciának adott otthont a II. Rákóczi Ferenc Kárpátaljai Magyar Egyetem, amely a HUSKROUA Language APL – Határokon átnyúló nyelvi akadálymentesítés a közéletben című projekt zárórendezvénye volt. A 2025. január 1-jén indult nemzetközi kezdeményezés célja a többnyelvűség erősítése és a nyelvi jogérvényesítés gyakorlati támogatása a magyar–szlovák–ukrán–román régióban, különös tekintettel a határ mentén élő nemzeti kisebbségek helyzetére. A konferenciát nyílt nap is kísérte, amelynek keretében a szervezők bemutatták a projekt során elért eredményeket és az előttük álló feladatokat.

A kétnapos rendezvény ünnepélyes megnyitóján Cserniczkó István, az egyetem rektora és a projekt vezető kutatója hangsúlyozta: a nyelvi akadálymentesítés a gyakorlatban azt jelenti, hogy minden állampolgár számára biztosított az információhoz jutás és a nyelvhasználat egyenlő joga. Mint fogalmazott, egy ország demokratikus fejlődésének fontos mércéje az, miként viszonyul a kisebbségekhez, s az anyanyelvhasználat biztosítása nem csupán kulturális, hanem jogállami kérdés is. Hozzátette: ha ezek a jogok érvényesülnek, erősödik az államba vetett bizalom, és a különböző közösségek valóban otthon érezhetik magukat.

Cserniczkó István külön kitért arra is, hogy Ukrajnában a 2017-ben elfogadott jogszabályok jelentősen beszűkítették a kisebbségek nyelvi jogait, az oktatásban és a sajtó területén egyaránt. Bár 2022-től részleges pozitív változások történtek, a szakember szerint sokan már nem élnek az újra megnyílt lehetőségekkel. Ugyanakkor az önkormányzatok számára adott a lehetőség, hogy többnyelvű dokumentumokat, határozatokat tegyenek közzé, és anyanyelven is fogadják a lakosság beadványait. A rektor emlékeztetett: az Európa Tanács szakértői jelentései továbbra is hiányosságokat állapítanak meg a kisebbségi nyelvhasználat érvényesülésében.

Tóth Tünde, a Kárpátaljai Magyar Főiskoláért Jótékonysági Alapítvány igazgatója rámutatott: a projekt egyik legfőbb célja a nyelvhasználat széles körű biztosítása és a különböző nyelvi közösségek integrációjának elősegítése. Beregszász példáján keresztül mutatta be, milyen eredményeket sikerült elér-



ni a többnyelvűség gyakorlati megvalósításában.

Vida László, Magyarország Be-

regszász Konzulátusának képviselőjében hangsúlyozta: egy kétnyelvű tábla, hivatalos felirat vagy tájékoztató sokszor többet jelent egyszerű fordításnál – biztonságérzetet és méltóságot ad az embereknek.

A konferencián videóüzenetben köszöntötte a résztvevőket Ferenc Viktória európai parlamenti képviselő, aki az anyanyelv identitásformáló erejére hívta fel a figyelmet. Seszták Oszkár, a Tisza Európai Területi Társulás elnöke ismer-

beilleszkedését segítik Szabolcs-Szatmár-Bereg vármegyében. A kétnyelvű feliratok és az önkéntes tolmácsok bevonása különösen hasznosnak bizonyult.

Hires-László Kornélia, a Hodinka Antal Nyelvészeti Kutatóközpont vezetője előadásában kitért arra is, hogy a többnyelvűség gazdasági előnyt jelent: a vásárlók nagyobb bizalommal fordulnak azok felé az intézmények és szolgáltatók felé, amelyek anyanyelvükön szólítják meg őket.

A megnyitót díjátadás követte, amelynek során több intézményt és vállalkozást jutalmaztak a többnyelvű kommunikáció előmozdításáért. A szakmai program plenáris előadásokkal és szekcióülésekkel folytatódott, a második napon pedig párhuzamos műhelyekben vitatták meg a gyakorlati megoldásokat.

A projekt az Európai Unió támogatásával, az Interreg VI-A NEXT Magyarország–Szlovákia–Románia–Ukránja Program keretében valósult meg.

-ardai-

tette azokat a programokat, amelyekkel a háború kitörése óta az Ukrajnából érkező állampolgárok

KMNE: Adventi vitamincsomag 2025-ben is

A Kárpátaljai Magyar Nagycsaládok Egyesülete (KMNE) – a tavalyi évhez hasonlóan, most mézzel kibővítve – idén is megvalósította az adventi almalmé-méz projektjét. Ennek keretén belül 402 család részesült vitamin csomagban 73 településen. Szám szerint 189 család kapta meg az igényelt almát, 178 család az almát és 35 család pedig a mézet.

Ez a projekt minden évben azt a célt szolgálja, hogy az egyre hidegebb és sötétebb időszakban natúr termék kerüljön a kárpátaljai magyar nagycsaládok asztalára. Ennek megvalósításában nagy szerepet játszott egyik vállalkozó nagy-



családunk, a beregsomi Deme András és családja, akik vállalták, hogy ennyi igénylő részére nemcsak kiporciózunk 20 kg almát, 10 l almát és 1 l mézet családunként, hanem számos településre – közel 25-re – el is szállították helyi összekötőinkhez a csomagokat.

A kiosztás a falvakba november 16-án kezdődött, november 24-én pedig a KMNE irodájába érkezett beregszászi családok kapták meg. Így elmondhatjuk, hogy az adventi időszakra mindenkihez eljutott a natúr vitamincsomag.

Köszönettel tartozunk vállalkozó nagycsaládunknak a szeretetteljes munkáért, a helyi összekötőknek a közreműködésért, és nem utolsósorban a Kárpátaljai Ferences Misszió Alapítványának a támogatásért, hogy az idei évben is egy csomagnyi szeretetet juttathattunk a kárpátaljai magyar nagycsaládok otthonába!

Pivnyeva Nikolett

Keresztény orvosok találkozója Nagydobronyban

„Tiéd az ország, a hatalom és a dicsőség”

A több évtizedes hagyományoknak megfelelően idén is az első adventi vasárnapot megelőző szombaton a Nagydobronyi Irgalmas Samaritánus Református Gyermekotthonban tartotta éves közgyűlését a Keresztény Orvosok Kárpátaljai Egyesülete (KÖKE). A Kárpátalja különböző felekezeteiből a közösség tagjaivá váló egészségügyi dolgozók ezeken az áldott alkalmakon egymás által próbálnak erőt meríteni, épülni a hitben, ami nagyon fontos ezekben a nehéz időkben.

Köszöntőjében dr. Oroszi Pál, a KÖKE elnöke arról beszélt, hogy bár immáron ugyan negyedik alkalommal tartják meg összejövetelüket a háború árnyékában, de hálás a szívvel azért, hogy ennyi nehézség ellenére most is sokan tartották fontosnak, hogy ott legyenek az eseményen.

Az összejövetel első fénypontjaként az immáron közel 170 gyermeknek otthont adó intézmény két lakója meggyújtotta a díszes adventi koszorú első, a hitet jelképező gyertyá-

ját, majd kezdetét vették az előadások.

Folytatódott az a néhány éve elkezdett hagyomány is, hogy az előadók az Úr Jézus Krisztustól tanult imádság egy-egy vezérfonala köré fonták mondandójukat. A



mostani konferencia vezérmóndata – „Mert tiéd az ország, a hatalom és a dicsőség” (Máté 6, 13) – elemzésekor a szolgálattevők – Janik Péter ungvári római katolikus plébános, Héder János, a Kárpátaljai Református Egyházkerület főjegyzője, az ungvári református gyülekezet lelkipásztora és Petrás László mezőgecei görögkatolikus parochus – bibliai példákon keresztül szemléltették ezeknek a sza-

vaknak a fontosságát. Elhangzott, hogy a mostani háborús időszakban különös jelentőséggel bír az ország, a hatalom, és a dicsőség fogalma és értelmezése, hiszen ezek a megnevezések sokszor csak bevett és megszokott kijelentéseknek számítanak a befolyásos politikusok retorikájában, mintsem Istenre figyelő fogalmak, felelős tényezők, amelyek pedig közelebb hozhatják a várvárt béke eljövételét.

A szolgálattevők bizonygatólag szó volt még a Jé-

zus születését megelőző és jelképező várakozásteljes adventi időszak áldásairól, a gyülekezetek hitben történő épüléséről.

Az előadások után ezúttal is a gyermekotthon lakóinak a fellépése következett, akik az adventi időszakhoz illő, szívet-lelket melegítő, magyar és ukrán nyelven előadott versekkel, énekekkel, táncokkal kedveskedtek a hallgatóságoknak.

Az is szép hagyomány, hogy a személyes adomá-

nyokból és tagsági díjakból befolyt pénzeszeget az egyesület tagjai minden évben felajánlják a gyermekotthon javára. Így volt ez idén is. Az adományokat dr. Vackó László, a KÖKE titkára örömmel nyújtotta át Katkó Andrea igazgató asszonynak.

Az intézményvezető – miután köszönetet mondott e nemes gesztusért – elmondta, hogy a néhány éve még 70 gyermeket el látó Nagydobronyi Gyermekotthon mára 167 lakóról gondoskodik. A háború elmúlt éveiben sokszor előfordult, hogy a rendvédelmi szervek az éj közepén szülők és felügyelet nélkül maradt gyermeket vittek az otthonba, akiket nem hagyhattak az utcán. Mindez persze azt eredményezte, hogy az intézmény szinte minden használható helyiségét, szobáját át kellett alakítani ezeknek az árváknak a befogadására, akik között már nemcsak lányok, de fiúk is vannak. A hamarosan fennállásának 30. évfordulóját ünneplő gyermekotthonban immáron egyéves kor alatti csecsemőket is gondoznak, így a keresztény orvosok közönsége által felajánlott adománynak nagyon is jó hasznát veszik az intézményben.

A megannyi áldásban gazdag összejövetelt közös ima, majd ebéd zárta.

Jakab Lajos

Beregszászi történetek

Tíz év a magyarországi iparban

Az 1990-es évek elején elfogyott a Szovjetunió idejéből megmaradt lendület, Ukrajnában ekkor köszöntött be az első gazdasági válság. Sorra zártak be a gyárak és az üzemek, megszűntek a munkalehetőségek. Nem volt ez másként Kárpátalján, Beregszászon sem. Elbocsátási hullám indult be a Május 1. Bútorgárban is. Egy ideig még kitartottak a tartalékok, alkalmi munkák is akadtak, de végül csak eljött a pillanat, amikor azt mondtam: menni kell! 1994 őszén léptem át a határt Asztélynál, hogy vendégmunkásként megkezdjem majd' tízéves pályafutásomat a magyar iparban. Ennek az időszaknak a történetét az Intermix Kiadó által 2008-ban megjelentetett *Fallal az arcnak* című könyvemben írtam meg.

En mindig rendelkeztem munkavállalási engedéllyel, csak a próbaidőnek számító első két hónap volt kivétel. Úgy döntöttem, hogy nem éri meg kockáztatni. Inkább keressék kevesebbet, de a helyzetem legyen biztos. Amíg nem lett kész az engedélyem – akkor még Ungvárra kellett utazni a konzulátusra –, addig nem is utaztam ki Magyarországra. Még akkor sem, ha erre a nagyfőnök sürgetett. Az ő szempontjukból egyszerű volt a képlet: ha valakit elkaptak, kifizették a bírságot és felvették helyette egy másik embert. Ellenben a póru járta legjobb eset-

ben is egy évre kitoloncolták az országból. Ráadásul az útlevélindexre került, azaz bármilyen ellenőrzésnél azonnal kiderült, hogy már volt dolga a magyar hatóságokkal. Akit kitoloncoltak, az később nehezebben tudott visszatérni. A korábbi cége általában nem vette vissza. Hiszen kinek hiányzik egy „priuszos” munkás? De még nem is szóltam az ilyen esetekben szokásos eljárásról. Ha a munkahelyen fogták el az illetőt, bilincsbe verve szállították a fogdába, mint egy köztörvényes bűnözőt. Itt felvették az adatait. Általában az éjszakát a fogdában töltötte, amíg sor nem került a kitoloncolás fizikai részére. Jobb esetben a rendőrök elvitték a szállására, hogy összeszedje a holmiját, de az is megesett, hogy ezt sem engedélyezték, a szerencsétlen munkást úgy toloncolták át a határon, ahogy elfogták. Ilyenkor odalett minden: pénz, önbecsülés, méltóság.

A nagybátyám mindössze két napot dolgozott a Duna Pláza építésénél, és máris a Teve utcai rendőrpályatában találta magát. Ő nem menekült, így csak egy évre tiltották ki Magyarországról. Az egyik beregszászi munkatársa viszont megpróbált kerekét oldani. A második emeletről kiugorva eltörte a lábát. Fájdalomdíjként, mivel szólni próbált, két éves kilitást kapott. Még jó, hogy menekülés közben nem lötték le. Talán mindenki látott már ilyen akciókat a TV-híradóban, vagy a kereskedelmi csatornák szenzációhajász műsoraiiban. Képzhetjük, mit élhettek át a póru járta munkások,

amikor mondjuk fegyveres kommandósok rontottak rájuk. Feltűnt nekem, hogy amíg a köztörvényes bűnözőkről készített felvételeken kitarják az arcát, a feketemunkán ért dolgozókat viszont nem. Nekik ez a joguk sem volt meg.

Számtalan történetet hallottam arról, hogy ki milyen módon úszta meg az ilyen razziákat. Az egyik jeles kárpátaljai költő néhány társával több órán keresztül hasalt egy álmennyezetben, amíg a hatóság odalenn embervadászatot fogantatott. Egyik ismerősöm egy ké-

lően nem kevés alkohol elfogyasztásával. Másnap olyan beteg volt, hogy nem bírt kimenni a munkába. Ez mentette meg a kitoloncolástól. Aznap ugyanis mindenkit elkaptak, és egy évre kiutasítottak Magyarországról. Azért ez sem rossz születésnap ajándék! Megmaradni, minden esetben.

Egy munkácsi fiatalember mesélte, hogy egyszer ebéd után elfelejtette felvenni a védősisakját. Ahogy az lenni szokott, a baj nem maradt el. Az egyik kőműves kezében kettétört egy téglát, és egy da-



ményben vészelt át a razziát. Volt olyan, akit a társai elküldtek a közeli ABC-be beszerezni az ebédet, de mire visszatért, azt látta, hogy a brigádját beültették egy rendőrségi mikrobuszba. Csongori kollégám azt mesélte, hogy amikor Budapesten dolgozott, hiába sürgette a főnökét a papírok beszerzésére, az mindig halogatta a dolgot. Közeli harmincan voltak a brigádban és senkinek sem volt munkavállalási engedélyje. Az történt, hogy épp a nyolcvenedik születésnapját ünnepelte, a hagyományoknak megfelelően nem kevés alkohol elfogyasztásával. Másnap olyan beteg volt, hogy nem bírt kimenni a munkába. Ez mentette meg a kitoloncolástól. Aznap ugyanis mindenkit elkaptak, és egy évre kiutasítottak Magyarországról. Azért ez sem rossz születésnap ajándék! Megmaradni, minden esetben.

rab pont a fejére esett, amikor az állvány alatt haladt el. Az ütéstől nem keletkezett nyíl seb, de a művezető jobbnak látta őt hazaküldeni. Mivel munkavállalási engedélyje nem volt, orvoshoz nem mehetett, ezért elment a szállásra és lefeküdt. Este a hazatérő kollégától tudta meg, hogy nem sokkal a távozása után az építkezést körbevettek a rendőrök és a határőrök. Sok munkást letartóztattak és hátrabilincseltek kézzel elvittek. A baleset őt ettől az élménytől megmentette. Nem is kockáztatott tovább, hamarosan hazautazott.

A razziák szempontjából legveszélyesebbek a nagy építkezések. Ide előszeretettel szállt ki a hatóság, megesett, hogy egy hónapon belül többször is. De a kisebb magánházak építkezéseinek dolgozóik sem érezhetik magukat biztonságban.

Egy ízben, Dunakeszin ötven dolgoztunk egy családi ház építésén. Mindannyian magyarok voltunk. Na, jó, én Lengyel! Két kolléga, apa és fia hazautazott szabadságra. Helyükbe két ukránt küldtek, akik nem beszéltek magyarul. Nem volt munkavállalási engedélyük sem. Megéreztem, hogy ebből baj lesz. Figyelmeztettem őket, hogy ne hangoskodjanak, ha lehet, ne is beszélgessenek! A szomszédok ne tudják meg, hogy nem magyarok. De hirtelen volt a figyelmeztetés. A szláv népek amúgy is hangosak, s a két kolléga sem volt kivétel ez alól. „Jöndulatú” emberek meg mindenhol vannak. Ott is voltak. Két nap múlva rendőrök érkeztek az építkezésre. Hármunk papírjai rendben voltak, a két oktondi hangoskodót viszont elvitték. Később a tulaj, akinek volt ismeretsége a rendőrörsön, megtudta, hogy az egyik nyugdíjas szomszéd, aki általában napközben is otthon tartózkodott, tett bejelentést. Konkrétan nem tudtuk ki volt, de ezután bizalmatlanok lettünk mindenkivel, és senkivel sem álltunk szóba.

De nem ez volt az egyetlen ilyen eset. Sok történetben felbukkantak rosszindulatú szomszédok, járőrök stb. Hiába, a régi beidegződésektől nehéz szabadulni. A fenti történet sunyi besúgója talán az ÁVO-nak, vagy Kádár szolgálatainak is jelentett egykor.

Lengyel János

Tetőfedést, csatornázást vállalok anyaggal vagy anélkül, valamint metálcserép, kerítéslemez, stablon lemezek méretre vágva (drágább és olcsóbb anyagból).
Mob.: 066-0820366.

Magyarországi munkavégzésre veszünk fel dolgozót, istálló munkára, lovak ellátására. A munkahelyet hosszú távon tudjuk biztosítani. Megbízható dolgozó jelentkezését várjuk, aki hosszú távon, stabil munkahelyen szeretne dolgozni. A munkahelyen teljes ellátást biztosítunk, amiben benne van teljes étkezés egész napra és szállás, hazajárás havonta. Fizetés egy hónapra: 400.000 Ft. és a teljes ellátás. Mob.: +3620-955-1012.

Eladó egy elektromos Kárpáti sütő. Mob.: 095-3260426.

Új vetőgép eladó. Mob.: 095-3260426.

Munkácson, Várpalánkan eladó egy családi ház, pince, udvar, gyümölcsösök. Mob.: 099-3515519, 095-3260426.

Eladó egy nagy női bicikli, valamint egy összecusukható kis bicikli. Mob.: 066-5606813.

Eladó 2 darab vadonatúj ajtó 60x200 cm. Mob.: 095-3260426.

Beregszászban jó állapotban lévő női bicikli eladó. Ára 2500 hr. Mob.: 066-3967011.

Beregszászban jó állapotban lévő 3 fiókos fagyaszűtőszekrény eladó. Mob.: 066-3967011.

БУДІВЕЛЬНО-МОНТАЖНІ РОБОТИ:
ВОДОПРОВІДИ, КАНАЛІЗАЦІЙНІ МЕРЕЖІ, ОЧИСТНІ СПОРУДИ

РЕАЛІЗАЦІЯ
ПОЛІЕТИЛЕНОВИХ ТРУБ; З'ЄДНУВАЛЬНИХ ДЕТАЛЕЙ ЗАПІРНОЇ АРМАТУРИ; ЗВАРЮВАЛЬНЕ ОБЛАДНАННЯ (опт та роздріб); ЗАЛІЗОБЕТОННІ ВИРОБИ (АРМОВАНІ КИЛЬЦЯ, ПІЛІТКИ)

РОБОТИ ЕКСКАВАТОРА, АСЕНІЗАЦІЙНІ РОБОТИ
ВИКОНУЄМО ПРОКОЛИ ҐРУНТУ ПІД ТРУБОПРОВІДИ ТА ПРОЧИСТНІ КАНАЛІЗАЦІЙНІ МЕРЕЖІ

068 347 01 33 • 097 376 98 84

**Kárpátaljai Lelki
Elsősegély Telefonszolgálat**
095-600-8005 / 097-600-8005

Bizalommal hívhat minket!

Telefonáljon, ha úgy érzi, nincs kivel megbeszélnie a magánéleti, munkahelyi, életvezetési gondjait! Ha úgy érzi, elakadt a megoldások keresése során. Ha úgy érzi, kell egy kívülálló, aki segít eligazodni az összekuszálódott szálak között. Ha úgy érzi, nincs értelme az életének. Ha sötét gondolatok gyötrik!

Bárki – Ön is – lehet bajban, kétségben. Bátran hívja telefonszámainkat, éjjel-nappal várjuk hívását! Biztassa erre ismerőseit is, akiket az élet terhe nyom!

Радио Пульс FM 92,1

A TE RITMUSOD

www.pulzusfm.eu

karpatinfo.net

Felhívás

XX. Kárpátaljai Tudományos Diákköri Konferencia – 2026. május 15.

A II. Rákóczi Ferenc Kárpátaljai Magyar Főiskola és a „GENIUS” Jótékonyági Alapítvány az Országos Tudományos Diákköri Tanács TDK Határok nélkül (HTDK) programjával együttműködve, a Kulturális és Innovációs Minisztérium, a Nemzeti Tehetség Program, valamint a Magyar Kormány, Miniszterelnökség Nemzetpolitikai Államtitkárság és a Bethlen Gábor Alap támogatásával meghirdeti a jubileumi XX. Kárpátaljai Tudományos Diákköri Konferenciát (XX. KTDK), amely minden év tavaszán az Ukrán Tudomány Napja alkalmából kerül megrendezésre.

A konferencia időpontja és helyszíne: 2026. május 15., II. Rákóczi Ferenc Kárpátaljai Magyar Főiskola, Beregszász.

A KTDK célja: a kárpátaljai felsőoktatásban tanuló magyar nyelvű szakmai önképzésének és kapcsolatépítésének ösztönzése.

A XX. KTDK-t olyan, Kárpát-medencei hatókörű tudományos-művészeti hallgatói fórumként szervezzük, amely segíti a teljes régióban az egyetemista-főiskolás fiatal kutatók és befogadó műhelyeik között új tudományos és emberi kapcsolatok megteremtését, a már létező kapcsolatok elmélyítését.

A konferenciára a Kárpát-medence minden felsőoktatási intézményének osztatlan, alap- és mesterképzésben résztvevő hallgatója nevezhet pályamunkát.

Nevezni önképzési céllal készült diáktudományos tevékenységet dokumentáló pályamunkával lehet, amibe beleértendő az alapszakos diplomamunkák is.

A konferencia nyelve a magyar. Kivételt jelentenek az idegen nyelvű filológiai témájú munkák, amelyek a célnyelven is bemutatathatók.

A konferencia a kárpátaljai felsőoktatásban résztvevők számára a XXXVIII. OTDK-ra delegáló első forduló (intézményi) konferencia is.

A Szervezőbizottság kéri a pályázókat, hogy a pályamű és az összefoglaló elkészítésénél tartsák be az Országos Tudományos Diákköri Konferencia megfelelő szekciójának formai követelményeit, melyek a <https://otdk.hu/otdk2025/szekciok-felhivasai/> oldalon található meg minden szekció 1. sz. mellékletében.

A konferencia szekciói lefedik a kárpátaljai magyar vonatkozású felsőoktatásban szereplő valamennyi szakterületet, amelyek az OTDK szekciók sorrendjében a következők: agrártudomány, biológia, fizika, földtudományok, matematika; humán tudományok, informatika, kémia, vegyipar, közgazdaságtudomány, műszaki tudományok, művészetek és művészettudomány, orvosi- és egészségügy, pedagógia, pszichológia, tanulás- és tanításmódszertan, társadalomtudomány.

E szakterületeken kívüli témák nevezése előtt, kérjük, egyeztessenek a szervezőkkel.

A konferenciára nevezni az alábbi regisztrációs felületen van lehetőség:

<https://forms.gle/Ytwftx1CmcnMxf8g7>

A nevezési laphoz csatolni kell elektronikus formában a bemutatásra szánt pályamunka összefoglalóját (a hallgató és a vezetőtanár aláírásával ellátva), a munka eredetiségét (plágium kizárását) igazoló becsületbeli nyilatkozatot, valamint az összes szerző hallgatói jogviszonyát igazoló dokumentumot.

A konferencia nevezési dokumentumait papíralapon is várjuk!

A nevezési lap letölthető „GENIUS” Jótékonyági Alapítvány oldaláról, vagy személyesen igényelhető az Alapítvány irodájában.

A nevezési dokumentumokat legkésőbb 2026. március 6., 09.00 óráig várjuk.

A PÁLYAMUNKA BEKÜLDÉSE:

A bemutatásra szánt pályamunkát (dolgozat) kizárólag elektronikus formában legkésőbb

2026. március 6., 09.00 óráig lehet feltölteni a regisztrációs felületre, illetve elküldhető az genius.kftt@kmf.org.ua vagy a ktkd.info@gmail.com címre.

A határidő után érkezett pályamunkák szakmai bíráltatására és bemutatására nincs mód!

Minden benyújtott pályamunka szakértői bírálatot kap.

A bíráló szakértők és a konferencia zsűritagjainak felkérése az Országos Tudományos Diákköri Tanács TDK Határok Nélkül (HTDK) programjának szakmai segítségével történik.

A pályázók az elkészült szakmai bírálatokat azok elkészülésével párhuzamosan, folyamatosan, de legkésőbb a konferencia előtt egy héttel megkapják.

A pályamunkákat három opponens értékeli, akik pontszámokkal látják el a munkákat. Minden hallgató az opponensek által adott pontszámokkal indulnak a konferencián.

A pályamunka és az előadás értékelési szempontjai megtekinthetők a www.kmf.uz.ua és a www.genius-ja.uz.ua honlapokon.

A konferencián résztvevő előadók számára nevezési, regisztrációs díj nincs.

További információ az alábbi elérhetőségeken kapható: „GENIUS” Jótékonyági Alapítvány, 90202 Beregszász, Kossuth tér 6., Ukrajna Tel.: + 380-31-24-2-50-12 (149-es mellék) E-mail: genius.kftt@kmf.org.ua honlap: www.genius-ja.uz.ua

KRIMI

Kegyetlen gyilkosság történt a Munkácsi járásban

Egy 58 éves beregrákosi személy halálát jelentették a rendőrség irányába a helyszínre érkező mentősök, aki valószínűsíthetően erőszak áldozata lehetett.

A település lakosa szűrt sebbel hevert a földön. Az életét már nem lehetett megmenteni. A munkácsi járási nyomozók megállapították, hogy az áldozat november 23-án otthonában italozott az egyik ismerősével, amikor a vendég hirtelen kést ragadott

és halálos szúrást ejtett a férfi testén.

A támadó ezek után elhagyta a gyilkosság helyszínét, de később sikerült beazonosítani és fogdába helyezni. A bűncselekményhez használt konyhakés is előkerült, amit bizonyítékként lefoglaltak.

A gyilkosság vádlottja ellen büntetőeljárás indult, amiért akár héttől tizenöt évig terjedő börtönbüntetés is kiszabható. Az eset részleteinek feltárása érdekében a rendőrség folytatja a nyomozást.

67 éves asszony terjesztette a drogot Munkácson

A bíróság bűnösnek ítélte azt a 67 éves asszonyt, aki metamfetamint árusított az egyik munkácsi iskola közelében, számolt be a megyei ügyészség.

A gyanúsítottat a hatóság akkor vette őrizetbe, amikor átvette a pénzt a tiltott szerért. A nyomozás folyamán kiderült, hogy többnyire ismerősei körében terjesztett, akik már függőségben szenvedtek.

A lakásának átkutatása során kábítószer, az adagoláshoz használt mérleg, készpénz, valamint egy jegyzetfüzet is lefoglalásra került bizonyítékként, amibe a tudatmódosító szer otthoni elkészítésének receptjét jegyezte fel. A bíróság kábítószer-kereskedelemtől való eltiltás mellett hat évig tartó letöltendő börtönbüntetésre ítélte, írja a Suspilne.

Emberélelet követeltek a lángok Nagymuzsalyban

Tűz keletkezett a beregszászi járási Nagymuzsaly egyik portáján.

Az ingatlan 75 éves tulajdonosát a rokona látogatta meg, amikor azt látta, hogy a családi házból füst szivárog. Azonnal tárcsázta a katasztrófa-elhárítási szolgálat 102-es segélyhívó számát. A segítség percekkel belül megérkezett, amiben a beregszászi és a tiszaujlaki tűzoltóegységek

vettek részt. A tűzfészkét alig egy fél óra leforgása alatt sikerült felszámolni, amit nagyban nehezített a sűrűn gomolygó füst.

A lángok sajnos emberélelet követeltek, mert az egyik szobában a tűzoltók rátaláltak a tulajdonos élettelen testére, akin már nem lehetett segíteni. A tragédiával végződő tüzeset kiváltó okait szakértők vizsgálják.

Börtönbüntetésre ítélték a munkácsi kábítószer-kereskedőt

Ítélet született annak a férfinak az ügyével kapcsolatban, akit kábítószer-kereskedelemmel vádoltak.

A 42 éves munkácsi férfit Munkács buszpályaudvarán vették őrizetbe, ahol a törvénytelen ügyleteit bonyolította. Elfogásakor több tasak marihuánát és metamfetamint is találtak nála. A nyomozás folyamán kiderült, hogy többnyire közeli ismerősei

körében terjesztette a tiltott szereket. A megyei ügyészség arról számolt be, hogy nemcsak terjesztette, hanem fogyasztotta is a kábítószert, mert elfogásakor is droghatás alatt állt.

A bíróság az ellene felvett bizonyítékok alapján bűnösnek találta és vágyonalkobzás mellett 7 évig tartó letöltendő börtönbüntetésre ítélte, írja a Suspilne hírportál.

A határsértőknek gumicsónakot is adtak az embercsempészek

Újabb törvénytelen határátlépési kísérletet akadályoztak meg a munkácsi határőrség tiszasalamoni alegységének zöldsapkásai.

A Harkiv, valamint a Szumi megyéből származó személyeket a szögesdrót közelében tartóztatták fel, akik a Tisza folyón keresztül akartak Magyarországra jutni. Az embercsempészek megszervezték a szökeségi útvonalat, először Csappon szállásolták el őket, és a megfelelő időben a határszakasz közelébe szállították a hadköteleket. Gumicsónakkal és vágóeszköz-

zökkel is ellátták őket a fizikai akadályok leküzdésének érdekében, amiért több ezer dollárt kaptak.

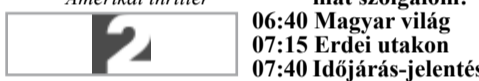
A bűncselekményben érintett csapi férfitől kiderült, hogy jelenleg is bírósági eljárás van érvényben ellene. A házkutatása során tárgyi bizonyítékok kerültek lefoglalásra, valamint egy személyautó is, amivel két társával együtt a szállítást bonyolították. Ellene büntetőeljárás indult, ami 9 évig tartó börtönbüntetéssel szankcionálható. Az esetben érintett személyeket közigazgatási eljárás keretében belül vonják felelősségre.

Köszöntjük **Gabriella** nevű olvasóinkat!

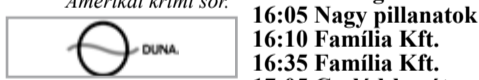
Péntek December 12.



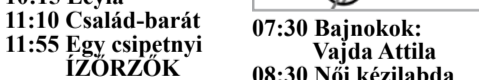
04:30 Teleshop
05:00 Monk - A flúgos nyomozó
Amerikai krimivígjáték-sor.
06:00 RTL Híradó
06:05 Reggeli
09:30 Született feleségek
Am. vígjátéksor.
10:40 Teleshop
11:10 Agymenők
Am. vígjátéksor.
11:30 Jobb később, mint soha!
Magyar vígjátéksor.
13:00 RTL Híradó
13:35 Dr. House
Amerikai filmsor.
14:50 Barátok közt
Magyar filmsor.
15:30 Lucky Stiff
Amerikai krimisor.
16:35 Drága örökösök
Magyar filmsor.
18:00 RTL Híradó - Esti kiadás
18:55 Fókusz
20:00 Kész Átverés
20:30 Kész Átverés
21:05 Gólkirályság
Magyar vígjátéksor.
22:25 RTL Híradó - Késő esti kiadás
23:00 Agymenők
Am. vígjátéksor.
23:50 Agymenők
Am. vígjátéksor.
00:20 Új múlt
Amerikai thriller



05:20 Családi titkok
06:15 Mokka
08:45 Mokka
09:40 Teleshop
11:20 Csapdába csalva
12:00 Tények délben
12:30 Walker, a texasi kopó
Amerikai akció sor.
13:30 Walker, a texasi kopó
Amerikai akció sor.
14:35 García asszony és lányai
Mexikói dráma sor.
15:40 Az aranyifjú
Török télenovella sor.
16:45 A búcsúlevél
Török dráma sor.
18:00 Tények
18:45 Tények Plusz
19:45 Kincsvadászok
21:20 Lakásvadászok
22:40 Vigyázat, gyerekkel vagyok!
00:45 Tények extra
01:20 NCIS: Sydney
Amerikai krimi sor.



05:15 Család-barát
05:55 Himnusz
05:59 Mindennapi
06:00 Híradó
06:30 Nemzeti
Sporthíradó
06:35 Időjárás-jelentés
06:45 Vers mindenkinek
06:50 Rondó
07:15 Kárpát-medence
07:35 A Nagyk
08:00 Önök kérték!
08:30 Bor, mámor, szerelem
09:35 Család-barát
10:05 Egy Perc Híradó
10:06 Időjárás-jelentés
10:15 Leyla
11:10 Család-barát
11:55 Egy csipetnyi IZORZÓK
12:00 Déli harangszó
12:01 Híradó
12:35 Nemzeti
Sporthíradó
12:45 Időjárás-jelentés
12:49 Agenda plusz
12:50 Adventi naptár - Szarka Tamás és vendégei
13:00 Melissa, a Zöld Völgy lánya
Török tévéfilmsor.
13:55 Családi kör
14:30 Az étel története
15:05 Családi kör
15:30 Egy Perc Híradó
15:35 Időjárás-jelentés
15:36 Önök kérték!



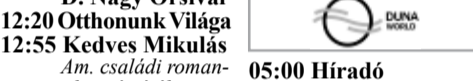
07:30 Bajnokok: Vajda Attila világbajnokság
08:30 Női kézilabda világbajnokság
10:00 Nemzeti
Sporthíradó
10:30 Futsal magazin
11:00 UEFA Európa Liga
13:00 Nemzeti
Sporthíradó
13:30 Góóó!
14:45 Boxutca
15:30 Női kézilabda világbajnokság
17:00 Nemzeti
Sporthíradó
17:15 Felvezető műsor: Kézilabda világbajnokság

Köszöntjük **Luca, Otilia** nevű olvasóinkat!

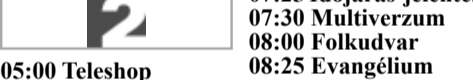
Szombat December 13.



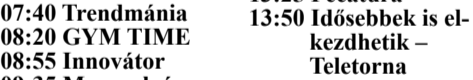
05:30 Mike és Molly
Am. vígjátéksor.
05:30 Agymenők
Am. vígjátéksor.
05:50 Babar és Badou kalandjai
Kanadai animációs filmsor.
06:40 Mouk
Angol animációs filmsor.
06:55 Molang
Francia-amerikai-angol rajzfilmsor.
07:10 Mesés járgányok
Am. animációs filmsor.
07:30 Mása és a medve
Orosz animációs kalandvígjáték-sor.
07:45 Kacsamesék
Am. animációs kalandvígjáték-sor.
08:05 Miké egér játszótéren
Am. animációs kalandvígjáték-sor.
08:30 Elena, Avalor hercegnője
Am. animációs kalandvígjáték-sor.
08:55 Sárkányok
Am. animációs akciókalandfilm-sor.
09:25 Mike és Molly
Am. vígjátéksor.
09:55 Agymenők
Am. vígjátéksor.
11:40 Kalandozz!
D. Nagy Orsival
12:20 Otthonunk Világa
12:55 Kedves Mikulás
Am. családi romantikus vígjáték
15:00 Több mint testőr
Am. akciófilm
18:00 RTL Híradó - Esti kiadás
18:55 Fókusz Plusz
20:00 Zootropolis - Állati nagy balhé
Am. animációs krimivígjáték
22:15 Evan, a mindenó
Amerikai vígjáték



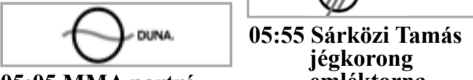
05:00 Híradó
05:20 Időjárás-jelentés
05:23 Angol nyelvű hírek
05:25 Német nyelvű hírek
05:29 Orosz nyelvű hírek
05:30 Kínai nyelvű hírek
05:35 Nagy pillanatok
05:45 Édes anyanyelvünk
05:50 Hetedhét kaland
06:00 M2 matricák - Hevül a vegyület
06:10 Vers mindenkinek
06:15 hadERŐ „Hazámat szolgálom!”
06:40 Magyar világ
07:15 Erdei utakon
07:40 Időjárás-jelentés
07:44 Librettó
08:40 Családi kör
09:25 Jó ebédhez szól a nóta
09:55 Idősebbek is elkezdhettek - Teletorna
10:00 Agytorna
10:25 Mindennapi
10:27 Katolikus krónika
10:50 De őszintén!
10:55 Világ-Vallás
11:10 Neked szól!
11:25 A férfi mind örült
Magyar játékfilm
12:50 Piaci történetek
13:00 Híradó
13:20 Időjárás-jelentés
13:21 Agenda plusz
13:25 Rondó
13:50 Kárpát-medence
14:15 Kék bolygó
14:40 Egészségünkre!
15:00 Álmodó álmodói
15:10 Kontúr
15:50 Adventi naptár - Szarka Tamás és vendégei
16:05 Nagy pillanatok
16:10 Família Kft.
16:35 Família Kft.
17:05 Család-barát
17:40 Család-barát
18:20 Időjárás-jelentés
18:23 Agenda plusz
18:30 Jó ebédhez szól a nóta
19:00 Önök kérték!
19:35 Hat hét boldogság
Magyar romantikus film
21:00 Híradó
21:20 Időjárás-jelentés
21:22 V4 híradó
21:30 Várva várt
21:35 Ridikül
22:25 Embermesék



05:00 Teleshop
06:10 Pumukli
Német, magyar, osztrák animációs sor.
06:35 Kérem a következőt!
Magy. családi sor.
06:45 Mész Aladár különös kalandjai
Magy. vígjáték sor.
07:10 Frédi és Béné, avagy a két kőkorszaki szaki
Am. animációs sor.
07:40 Trendmánia
08:20 GYM TIME
08:55 Innovátor
09:35 Mancsok és Tappancsok
10:10 Poggyász
10:50 Otthontrend
11:25 A Gyűrűk Ura
Am. kaland film
15:45 Fekete szépség
Amerikai, angol családi film
18:00 Tények
18:55 Tények Plusz
19:15 Örömapám
Amerikai vígjáték
21:15 Dűne
Amerikai, nemzetközi koprodukció fantasztikus film
00:30 Tom Clancy
Am. háborús film



05:05 MMA portré
05:55 Himnusz
05:59 Mindennapi
06:00 Híradó
06:30 Nemzeti
Sporthíradó
06:35 Időjárás-jelentés
06:45 Vers mindenkinek
06:50 Magyar Krónika
07:20 Divat & dizájn
07:55 Noé barátai
08:25 Pumukli legújabb kalandjai
Ném. gyerekfilm sor.
08:55 Spirou & Fantasio 2
Animációs filmsor.
09:25 Doc Martin
Angol tévéfilmsor.



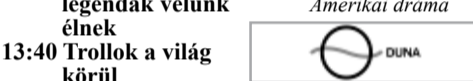
05:55 Sárközi Tamás jégkorong emléktorna
08:15 Góóó!
09:30 UEFA Európa Liga
11:30 Európa
12:15 Női kézilabda világbajnokság
13:45 Felvezető műsor: Labdarúgás
14:00 Fizz Liga
16:00 Értékelő műsor: Labdarúgás
16:15 Felvezető műsor: Labdarúgás
16:30 Fizz Liga
18:30 Értékelő műsor: Labdarúgás
18:45 Felvezető műsor: Labdarúgás

Köszöntjük **Szilárda** nevű olvasóinkat!

Vasárnap December 14.



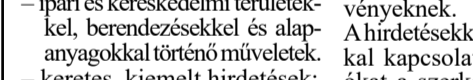
06:15 Mouk
Angol animációs filmsor.
06:45 Molang
Francia-amerikai-angol rajzfilmsor.
06:55 Mesés járgányok
Am. animációs filmsor.
07:15 Mása és a medve
Orosz animációs kalandvígjáték-sor.
07:35 Trollok - A dalom szól tovább
Am. animációs kalandvígjáték-sor.
07:55 Kacsamesék
Am. animációs kalandvígjáték-sor.
08:20 Miké egér játszótéren
Am. animációs kalandvígjáték-sor.
08:45 Elena, Avalor hercegnője
Am. animációs kalandvígjáték-sor.
09:05 Sárkányok
Am. animációs akciókalandfilm-sor.
09:40 Mike és Molly
Am. vígjátéksor.
10:05 Agymenők
Am. vígjátéksor.
11:15 A Muzsika TV bemutatja!
12:30 Az Év Hotele
13:05 XXI. század - a legendák velünk élnek
13:40 Trollok a világ körül
Am. animációs kalandvígjáték
15:45 Dennis, a komisz
Amerikai vígjáték
18:00 RTL Híradó - Esti kiadás
18:50 Házon kívül
19:45 Csillag Születik
22:45 Hivatalka Karácsony
Amerikai vígjáték
01:15 Toxikoma
Magyar film



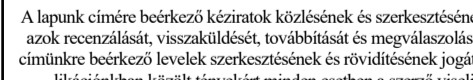
05:00 Híradó
05:20 Időjárás-jelentés
05:23 Angol nyelvű hírek
05:25 Német nyelvű hírek
05:29 Orosz nyelvű hírek
05:30 Kínai nyelvű hírek
05:35 Nagy pillanatok
05:45 Édes anyanyelvünk
06:10 Uni027
06:30 Novum
07:00 Delta
07:25 Időjárás-jelentés
07:30 Multiverzum
08:00 Folkudvar
08:25 Evangélium
08:55 Kárpát Krónika
09:50 Jó ebédhez szól a nóta
10:25 Hogy volt?!



11:20 Hullámzó völgy
Tévéfilm
12:55 Adventi naptár - Szarka Tamás és vendégei
13:00 Híradó
13:20 Időjárás-jelentés
13:21 Agenda plusz
13:25 Pecatúra
13:50 Idősebbek is elkezdhettek - Teletorna
14:00 M4 sport+
14:00 Szabadidő
14:25 Kékek
14:50 Női kézilabda világbajnokság
16:25 Tippmix férfi kosárlabda NBI
18:50 Sárközi Tamás jégkorong emléktorna
21:30 Futsal magazin
22:00 Embermesék
22:10 Bagi-Nacsa Orfeuma
23:10 Az örökzöld örökzöldek

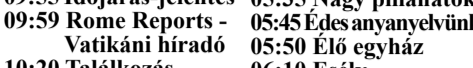


05:00 Teleshop
06:10 Hupikék törpikék
Belga animációs sor.
06:40 Pumukli
Német, magyar, osztrák animációs sor.
07:05 Magyar népmesék
07:20 Magyar népmesék
07:35 Magyar népmesék
07:50 Kérem a következőt!
Magyar családi sor.
08:00 Mész Aladár különös kalandjai
Magy. vígjáték sor.
08:25 Frédi és Béné, avagy a két kőkorszaki szaki
Am. animációs sor.
08:55 Babamánia
09:30 Több mint Testőr
10:10 Életmódi
10:45 SuperCar
11:25 Corners Gastro Series
12:00 Boldog Karácsonyt
12:40 Csapdába csalva
13:20 Doc West, az aduász
Amerikai, olasz western film
15:25 A szentfajak
Amerikai vígjáték
18:00 Tények
18:55 Az 1% klub - Mennyire okos Magyarországon?
21:15 A könyvelő
Amerikai dráma

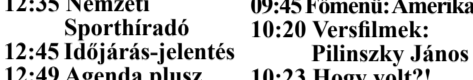


08:50 Lélekhangok
08:55 Isten kezében
09:25 Agapé mini
09:30 Katolikus krónika
09:55 Időjárás-jelentés
09:59 Rome Reports - Vatikáni híradó
10:20 Találkozás
10:35 Adventi Önök kérték
10:55 Templomaink
11:00 Római katolikus szentmise a közéleti és a tarnaletesi Kislélek templomból
12:00 Déli harangszó
12:01 Híradó
12:35 Nemzeti
Sporthíradó
12:45 Időjárás-jelentés
12:49 Agenda plusz
12:50 Adventi naptár - Szarka Tamás és vendégei
13:00 Hanuka
13:50 Adventi Önök kérték
14:15 Pepita kabát
Magyar romantikus dráma
15:25 Egy Perc Híradó
15:28 Időjárás-jelentés
15:35 Adventi Önök kérték
15:58 SzerencsePerc
16:00 Hatolottó sorsolás
16:05 Delta
16:30 Emlősök
17:25 Borbás Marcsi szakácskönyve
17:50 Mindennapi
17:55 Embermesék
18:00 Híradó
18:25 Nemzeti
Sporthíradó
18:35 Időjárás-jelentés
18:45 Azt beszéljük
Am.-német-osztrák romantikus vígjáték
19:45 Magyarország, szeretlek!
21:00 Mit csinál felsőged 3-tól 5-ig?
Magy. filmvígjáték
05:00 Híradó
05:20 Időjárás-jelentés

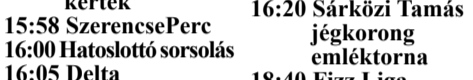
05:23 Angol nyelvű hírek
05:25 Német nyelvű hírek
05:29 Orosz nyelvű hírek
05:30 Kínai nyelvű hírek
05:35 Nagy pillanatok
05:45 Édes anyanyelvünk
05:50 Élő egyház
06:10 Esély
06:30 Világ
06:55 Opera Cafe
07:20 Időjárás-jelentés
07:26 Mesteremberleszek
07:55 Noé barátai
08:20 Adventi Önök kérték
08:45 Izorzkók:
Balatonberény
09:15 Borbás Marcsi szakácskönyve
09:45 Főmenü: Amerikai
10:20 Versfilmek:
Pilinszky János
10:23 Hogy volt?!



11:15 Adventi naptár - Szarka Tamás és vendégei
11:30 Atlétikai Mezei futó Európa-bajnokság
14:00 M4 sport+
14:00 Atlétikai Mezei futó Európa-bajnokság
14:20 Női kézilabda világbajnokság
16:20 Sárközi Tamás jégkorong emléktorna
18:40 Fizz Liga
21:00 Terepkerékpár-világkupa



07:00 Fizz Liga
11:00 Góóó!
12:00 Felvezető műsor: Labdarúgás
12:15 Fizz Liga
14:15 Értékelő műsor: Labdarúgás
14:30 Felvezető műsor: Labdarúgás
14:45 Fizz Liga
16:45 Értékelő műsor: Labdarúgás



A műsor és a kezdési időpont megváltoztatásának jogát minden tévéadó fenntartja!

Hirdessen nálunk, megéri!

FIZETETT hirdetés

Figyelem!
- az összes fizikai és jogi szemlélytől beérkezett hirdetés kereskedelmi hirdetésnek számít, akik kereskedelmi tevékenységet folytatnak;
- különböző szolgáltatások nyújtása;
- haszongépjárművek eladása;
- munkások felvétele;
- ipari és kereskedelmi területekkel, berendezésekkel és alapanyagokkal történő műveletek.
- keretes, kiemelt hirdetések;
- elvesztett iratok;
- társkeresés
- ha egynél több - ugyanabba a kategóriába tartozó tárgy/ eszközt szeretne meghirdetni;
- köszöntők, képes hirdetések;
- részvétnyilvánítás.

Egy szelvényen mindössze egy hirdetés szerepelhet. A szerkesztőség fenntartja a jogot, hogy egyes anyagokat nem közöl az újságban. Nem közölhetők azok a hirdetések, amelyek ellentmondanak a szerkesztőségi feltevételeknek és az ukrán törvényeknek. A hirdetésekkel és reklámokkal kapcsolatos reklámciókat a szerkesztőség a lap megjelenése után 3 napig fogadja. A szerkesztőség nem vállal felelősséget a hirdetés tartalmáért, a megadott információk, telefonszámok és címek pontosságáért.

Fizetett hirdetések árai

Egyszerű	
20 szó	25 hr.
21-40 szó	50 hr.
Keretes	
20 szó	40 hr.
21-40 szó	80 hr.
Kiemelt	
20 szó	30 hr.
21-40 szó	60 hr.
Keretes + kiemelt	
20 szó	50 hr.
21-40 szó	100 hr.
Keretes + kiemelt	
20 szó	50 hr.
21-40 szó	100 hr.

Minden kereskedelmi hirdetés 100 %-os felárral jelenik meg.

Egyéb hirdetések:

elvesztett iratok	200 hr.;
részvétnyilvánítás	50 hr.;
társkeresés	50 hr.;
köszöntő	30 hr.;
4 sor vers+köszöntő	50 hr.;
képes köszöntő	40 hr.;
kép+4 sor vers	55 hr.;
megkezdett 4 soronként	5 hr.;

A Kárpátinfo hetilapban közölt reklámok árai cm²-ként:
1. oldal - 11 hr., 16. oldal - 9 hr.,
2-7, 10, 11. oldalak - 7 hr., 12-15. oldalak - 6 hr.

Націнка на політичну рекламу, рекламу алкоголю, тютюнових виробів 100%

A politikai reklámok, az alkohol és dohányárak reklámja 100%-os felárral jelenik meg

Lapalapító-főszerkesztő: Szoboszlai István. Felelős szerkesztő: Kovács Erzsébet.
Cím: Beregszász, Kossuth tér 2. Mob.: 066-2850283. E-mail: karpatinfo.hetilap@gmail.com
Lapengedély száma: R30-03370 Kelt: 2024.03.21. Példányszám: 1 000 Rendelési szám: 1729
Készült: Podillja-Ter Kft. (Temopol, Teksztilna u. 28.). Telefon: (0352)-52-27-37, (067)352-18-51.

MEGVALÓSULT A MAGYAR KORMÁNY TÁMOGATÁSÁVAL

MINISZTERELNÖKSÉG NEMZETPOLITIKAI ÁLLAMTITKÁRSÁG

Карпатинфо (на угорській мові) Засновник і головний редактор: Собослай Степан Карлович.
Адреса: пл. Кошута 2, м. Берегове, Закарпатської обл., Україна. Моб.: 066-2850283
Рестраційний свідоцтво R30-03370 від 21.03.2024. Газета віддрукована у ТОВ "Поділля-Тер"
Україна м. Тернопіль, вул. Текстильна, 28. тел. (0352)-52-27-37, (067)3521851. Сайт: www.a-print.com.ua
Номер замовлення: 1729 Тираж: 1 000

November utolsó harmada: tervezd meg a jövő évet!

Amikor ezeket a sorokat papírra vetem, hamisítatlanul novemberi az időjárás.

Kinéznek az ablakon és látom, hogy zúzmarások a növények, a szél cibálja a fák ágait, hullanak a megsárgult falevelek és igazán jól esik, hogy itt, a szobában barátságosan duruzsol a cserépkályha.

Írd össze a jövő évi tennivalókat

Ilyenkor több ideje van a kertészkedőnek, hogy végiggondolja a termelési év eseményeit, sikereit és bosszúságait és elkezdje tervezni a következő év tennivalóit. Mert minden évben van – a rendszeresen megismétlődők mellett – valami rendkívüli feladat is.

Az öreg szőlőt ki kell vágni

Jómagam most például azon töröm a fejemet, hogy miként tudnám a kiöregedett füredi szőlőskertet úgy felújítani, hogy azért ne legyen teljes a termés kiesés. A mi szőlőnk talán már 70 éves is lehet, és bár kielégítő kondícióban van, a termése – az idős ember munkaképességéhez hasonlóan – egyre fogy. Bármennyire szeretem is a változatos, régi fajtákat, a személy szerint ismert és egyedileg kezelt tökéket, mégis el kell kezdenem az öreg szőlő kivágását, újratelepítését.

Nem akarok személyes problémámmal terhelni, de azért megírom, hogy a következő őszszel minden második sort kivágom és a töké helyére fogok egy-, vagy inkább két-éves oltványokat ültetni. Amikor ezek termőre fordulnak, akkor kerül majd sor a megmaradt sorok kivágására és a helyük betelepítésére.

Sok kert létesül lejtőn, és ennek – szükségességén kívül – vannak kétségtelen előnyei is: a déli lejtők klímája meleg, sok a napsütés, a termények előbb és biztonságosabban érnek be. Hasonlóak a keleti és a nyugati kitettségű lejtők is, de az északiak nem kedvezőek sem a meleg- és fény-igényes növények termelésére, sem pedig a család tartózkodására.

Az enyhén lejtős területet még gépekkel is éppen olyan akadálytalanul meg lehet művelni, mint a sík fekvésűeket, de az 5-6%-osnál meredekebb lejtőket (100 méterenként 5-6 méter szint-különbség) föltétlenül rendezni kell, még mielőtt a kert betelepítéséhez hozzáfognánk.

A lejtős területek rendezésére szolgál a teraszozás, vagyis olyan tereprendezés, amelynek során a lejtő síkját kisebb, vízszintes egységekre bontjuk. A teraszok közötti magasságkülönbséget támfalakkal vagy rézsúkkal hidaljuk át. Mindkettő a rétegvonalakkal párhuzamosan készüljön. Minél meredekebb a lejtő, annál sűrűbbre és magasabbra kell építeni a támfalakat vagy a rézsúkat, illetve annál keskenyebbek lesznek a teraszok.

A támfalakat helyben kibányászott kövekből, betonból,

téglából, esetleg használt vasúti talpfából építhetjük meg. Ezek alig foglalnak el területet és nagyon dekoratívak; látványosan osztják részekre a kertet, különösen, ha az építőanyag hézagiba élő növényeket telepítünk.

A rézsúk (a meredek tereprészek) több helyet kívánnak, de a felületüket hasznosítani lehet azal, hogy betelepítjük lombhullató vagy örökzöld talajtakaró cserjékkel, szép kövekkel. A sziklakertet esetleg éppen a rézsún lehet kialakítani.

Akár támfalakkal, akár rézsúkkal bontjuk meg a kert teraszait, arra ügyeljünk, hogy a terasz felszínének 1-2%-os lejtése legyen – mégpedig a támfal, illetve a rézsú felé – a csapadék jobb hasznosulása érdekében.

Az utakat és a föltétlenül szükséges lépcsőket a tereprendezés befejezése után építjük meg úgy, hogy a gyalogos közlekedés a kapu és az épület között kényelmes és biztonságos legyen.

Gondoskodj a madarokról

Az utóbbi években számos szakember megfigyelései szerint a fokozott gondoskodás ellenére nem gyarapszik a hasznos, énekes madarak száma. Hogy mi lehet ennek az oka? Talán az értelmetlenül sok permetezés, amely

elpusztítja a hernyókat, a lepkéket, a levéltetveket, illetve azok egy részét, de az életben maradó testében annyi vegyszer halmozódik fel, amennyi a rovarok ezreit, tízezreit pusztító énekes madarak számára is mérgező, sőt halálos dózis is lehet. Ez magában is arra figyelmeztet bennünket, hogy bánjunk nagyobb szakértelemmel a növényvédő szerekkel!

Ilyenkor, november közepétől etetni kell a kertben élő madarakat, mert már nem találhatnak rovarereséget maguknak. A cingék az olajos magvakat (napraforgó, kender, mustár, mohar) és a kifüggesztett fagygyümölcsöket szalonadarakat kedvelik. A fekete rigók szívesen fogadják a főtt burgonyát és sárgarépat, az almát, a körtét, amelyeket a legszívesebben a földről fogyasztanak el.

Ne feledkezzünk meg arról sem, hogy vizet adjunk a madaraknak. Télen, ha a madáritató befagyott, friss vízzel lehet kedveskedni nekik.

Az énekes madarak többsége kényelmes fészket készít magának télire, de akadnak olyan párok és olyan madárfajok is, amelyek nem elég jártasok a fészke építés tudományában. Ezek szívesen elfogadják az ember által kihelyezett fészkeküket. Arra föltétlenül figyelj, hogy a házilag készített madárodú bejárati nyílásának az átmérője ne legyen két, két és fél centinél nagyobb, mert akkor a verebek is beleköltöznek. Igaz, a veréb is madár...

balintgazda.hu

Jól szerepeltek borászaink a Csávossy György Kárpát-medencei Borversenyen

Megmérettetés és szakmai fórum

Az egykori kiváló erdélyi borász, Csávossy György nevével fémjelzett Kárpát-medencei borverseny nagyszerű lehetőséget teremt a régió borászai számára. Nem csupán jó alkalom ez a megmérettetésre, hanem a tapasztalatcserére, az eddig elvégzett munka értékelésére, az új utak keresésére, a modern eszközök és módszerek kipróbálására is. A hagyományoknak megfelelően az immár tizenkilencedik alkalommal lebonyolításra kerülő rendezvényre a Magyar Bor Akadémia, a Soós István Borászati Szakképző Iskola és a Magyar Zászlóborok Rendje együttműködésével a Magyar Szőlő és Borkultúra Nonprofit Kft. szervezésében Budafokon, a Borászati Szakképző Iskola tangazdaságában került sor.

– Milyen volt az ideji felhozatal? – először ezt kérdeztük Varga István benei szőlész-borásztól, aki amellet, hogy néhány borával benevezett a versenyre, a borbírák között is helyet kapott.

– Ezúttal a Magyarországgal szomszédos országokból nevezett 163 borminta közül 100 fehérbor, 55 vörös, és 8 rozé került a bírálók poharába. Mindez jól jellemzi a térség bortermelésének sokszínűségét. A mezőny erősödését jelzi, hogy idén négy bor is megkapta a Nagyarány-érmet – tavaly ezt a kitüntető címet egyetlenegy sem érdemelte ki – s az aranyérmek száma is 33-ról 45-re emelkedett. Ezüstéremre 60 bor érdemelt. Sokakban esetleg felmerülhet a kérdés: ugyanaz a személy egyszerre hogyan versenyezhet és bírálhat? Nos, a degusztáció öt bizottságban zajlott, és a szervezők ügyeltek rá, hogy a szervező a saját borait ne bírálja, sőt még arra is törekedtek, hogy arról a térségről származó minta ne kerüljön a poharába.

– A szakemberek hogyan értékelik a 2025-ös évjáratot?

– Alapjában pozitívan. A szőlő fejlődésének, majd érésének jót tett a kiegyensúlyozott időjárás, s főként az, hogy nem tartott oly hosszán az augusztusi forróság, mint amit már többször korábban tapasztaltunk. Viszont szeptember-októberre megmaradt a kellemes idő. A benevezett új borok már ezt tükrözték vissza. Egyébként a bírálatra a legtöbb minta a 2024-es évjáratból került ki, ám kóstoltunk tizenöt éves bort is. Azért azt áruljuk el, hogy az éghajlatváltozás a szőlőtermesztési ágazatban is erősen érezteti hatását. A szlovéniai, a szerbiai és a horvátországi termelők például már korábban jelezték, hogy náluk az utóbbi időben a nagy forróságban bizony elég a salak egy része, így nem könnyű harmonikus nagytestű vörösborokat készíteni. Látható módon feljebb toldott a vörösbort termő vidékek határa. Felvidéki barátaink már több ilyen kiváló nedűvel lepték meg a borszerető közönséget.

– Tart még a rozé diadalmenete?

– Mintha megállt volna ez a gyors lendület. Néhány évvel ezelőtt a hírek arról szóltak, hogy a fiatalok körében hódítanak a könnyű, gyümölcsös rozé borok. Persze új tendenciák, vagy éppen az ideiglenesen háttérbe szorult régi eljárások közül egy-kettő mindig előtérbe kerül. Jelenleg éppen a fehér szőlőből készült narancsbor van terítéken. Ez úgy készül, hogy a ledarált szőlőt néhány napon át héján erjesztik, majd több hónapra át fahordóban érlelik. Nem szűrik, nem derítik, és csak minimális mennyiségű kén használják. Mégis, a tapasztalat szerint hosszán eltartható, mert a több napon át tartó erjesztés során olyan savak oldódnak ki, amelyek nem csupán a nedű ízvilágát gazdagítják, hanem a stabilitását is biz-



tosítják. Egy ilyen, a pincészetünkben készült 2024-es száraz Trami lett idén a borversenyen aranyérmes. A másik aranyéremmel díjazott borunk egy késői szüretelésű, szintén 2024-es édes Sárgamuskotály, amely igen sok tőppedt, aszús szemet tartalmazott. S ha már a késői szüretelésűknél tartunk, a Sass családi pincészet késői szüretelésű Hárslevelűje szintén aranyérmes lett, narancsbora szintén arany, Olaszrizlingje pedig ezüst minősítést nyert. S amihez külön is gratulálhatunk a birtok szakmai irányítójának, Sass Krisztiánnak, az a késői szüretelésű Zalagyöngyével elért nagyarány minősítés. Erre ugye most a környékbeli borosgazdák is

felkapják a fejüket, hisz a köztudatban nincs elfogadva, hogy ebből a szőlőből magas minőségű bort lehet készíteni. Ám, mint kiderült, ez mind megvalósítható. Csak kellő odafigyelés, szakértelem és alázat szükségeltetik mind a szőlész, mind a borász részéről. Gyakran hallani mostanság ugyanis az alternatív borok előretöréséről, amikor is egyesek úgy próbálnak bort készíteni, hogy hagyják a folyamatot a maga módján lezajlani, minden beavatkozás és odafigyelés nélkül, szabadon hagyják érvényesülni a must átalakulása nyomán fellépő folyamatokat. Ám ez, úgy tűnik, gyakran tévútra vezet, és egy gyenge minőségű lórét kapunk a végén, mert bizony a tapasztalat azt mutatja, hogy a borkészítés minden egyes mozzanatát ellenőrizni kell, és végig szükséges kísérni.

– Egyre többet hallani arról, hogy számos borvidéken készítenek tőppedt, olykor aszúsodott boglyókból bort.

– Ez az újdonság részben szintén az éghajlatváltozással függ össze, mivel nem kell október végéig, november elejéig várni az ilyen jellegű szünettel, a termés ennél jóval korábban betakarítható, így kisebb a kockázat. A borversenyen jelen levő, Tokajban érkező kollégák

is elismerően szóltak a másutt készült, ilyen jellegű borokról. Amúgy pedig a hosszú, száraz nyarak egyik negatív következménye – s ez különösen a déli tájakon figyelhető meg –, hogy az aszály miatt az ottani szőlőültetvényekről a szokásosnál jóval kisebb hozamokat takarítanak be. Ám, mint említettük: az összképp kedvező, s a mögöttünk hagyott előrelépés két évtized során hatalmas előrelépést tettünk a minőségi borkészítés útján. Jellemző, hogy a mostani borversenyre ilyen nagy felhozatal mellett is csupán néhány hibás bor érkezett.

Eszenyi Gábor

A birs utóérlelése

A birsalma és a birskörte leszűretelt gyümölcsének még hosszú hetekig tartó utóérésre van szüksége ahhoz, hogy a benne levő íz- és zamatanyagok kifejlődjenek és a gyümölcs húsa megpuhuljon.

Az utótárolást alacsony hőmérsékletű, egyenletes páratartalmú helyiségben ajánlatos folytatni.

Régen faluhelyen a fűtetlen, tiszta szoba szekrényének, ruhásládájának a te-

tején tartották a birset, amíg a birsalmasajt főzése elkezd-



dődött. Addig remek, friss, parfümös illatot adott a szobának.

A birs – egyébként – ősrégi idők óta használt házi gyógyszer. Már az idősebb Plinius is arról ír, hogy a birszeleteket sebek, szemgyulladás gyógyítására, lábdagadás és hajhullás ellen sikeresen használták.

Manapság értékes ballasztanyag, nagy pektin- és káliumtartalma miatt ajánlatos fogyasztani. Salaktalanítja a szervezetet, csökkenti a koleszterin- és vércukorszintjét.

balintgazda.hu

A szőlő felkészítése a következő évre

Szüret után a szőlőben

A szüret lezárásával sok gazda fellélegezhet, de a szőlőben ezzel közel sincs vége a munkának. A novemberi időszak kiemelten fontos a tőkék egészsége szempontjából. Az ilyenkor elvégzett feladatok alapozzák meg a következő évi fakadás erősségét, a rügyek termékenységét és a növények ellenállóképességét, akár a következő évi sikeres termesztési időszakot, évszámot. Nézzük sorra azokat a teendőket, amelyekre minden gazdának érdemes odafigyelni a szüret után.



Tápanyag-utánpótlás: a talaj felkészítése a télre. A szőlő hosszú tenyészidőszak alatt jelentős mennyiségű tápanyagot von ki a talajból, ezért a szüret utáni trágyázás az egyik legfontosabb őszi feladat. A növény ilyenkor még aktív gyökértevékenységet folytat, így a kijuttatott tápanyagokat be tudja építeni, ami segíti a téli felkészülést. A legjobb megoldás a szerves trágyával történő feltöltés, amely hosszú távon javítja a talaj szerkezetét, humusztartalmát és vízmegtartó képességét. Termő ültetvényeknél 4–5 évente 20–30 tonna/hektár dózis ajánlott, kisebb kertekben 2–3 kg/m². Ahogy az utóbbi években is tapasztaltuk, egyre nehezebb jó minőségű istállótrágyát beszerezni, ezért érdemes előre gon-

dolkodni, és még az őszi folyamán megvásárolni a szükséges mennyiséget. Amennyiben szerves trágya nem áll rendelkezésre, komplex műtrágya is használható, de figyeljünk arra, hogy a nitrogén mennyiségét ne vigyük túlzásba, hiszen a túlzott nitrogén a tőkék fagytűrését ronthatja. A műtrágya mennyiségét minden esetben érdemes talajvizsgálat alapján meghatározni.

Talajművelés: ősszel vagy tavasszal mozgassuk meg a szőlő közét?

Egy elég összetett kérdésről van szó, ahol nem lehet egyértelmű választ adni, inkább csak felsorolni az érveket egyik vagy másik lehetőség mellett, el- len. Amennyiben ősszel szerves anyagot juttatunk ki, a válasz egyértelmű, hiszen másképp nem tudjuk a talajba forgatni a tápanyagot, így ősszel forgatni, mozgatni kell a talajt, ebben az esetben a tavaszi metszési munka mindenképpen nehezebbé válik. Ez a fő oka annak, ha nem mozgatjuk meg a talajt ősszel. Az őszi mozgatás mellett szól az is, hogy az évi csapadék mennyisége évről évre csökken, az eloszlás pedig szélsőségeket mutat. Jó módszer az őszi lazítás, a szőlő közét ebben az esetben 15–30 cm mélységben lazítjuk, így a talajra hulló csapadék, jó esetben téli hólé könnyen a talaj alsó rétegeibe hatol, feltöltve kellő mennyiségű nedvességgel a gyökérzónát, ennél a módszernél a metszés is elég jól elvégezhető, akár már kora tavasszal. Amennyiben ősszel

nem tudjuk megmozgatni a talajt, és a metszést korán tavasszal, inkább még tél vége előtt el tudjuk végezni, fontos a talaj mozgatását kora tavasszal elvégezni, hiszen kora tavasszal még eshet megfelelő mennyiségű csapadék a talaj feltöltéséhez, de később az időjárás szárazra fordul, a talajmunkák nehezednek, a nyári szárazság pedig komoly károkat okoz majd. Amennyiben nem szerves, hanem műtrágyával végzünk tápanyagpótlást, azt is javasolom a kora tavaszi időszakban elvégezni. A talaj mozgatásának elhagyása, nem vetett gyomosodás hagyása, több éven keresztül „csak kaszálás” tapasztalatom szerint erős termés kiesést okoz a tőkéken, lehetséges módszer csak minden második sor megmunkálása, hogy a metszést és növényvédelmet is el tudjuk végezni, rossz időjárás esetén is.

Tőkehiányok pótlása és beteg tőkék eltávolítása. A szüret utáni nyugodtabb időszak kiváló alkalom arra is, hogy felmérjük, hol vannak hiányok az ültetvényben. A tőkehiányok pótlását célszerű már ősszel előkészíteni, a beteg vagy gyenge tőkék eltávolításával együtt. A tőkék pótlására inkább az őszi időszakot javaslom. Az elmúlt évek tapasztalatai alapján a tél enyhe és csapadékos, erősebb fagyokból kevés van, így hosszú idő van a tőkék pótlására. A téli csapadéknak köszönhetően az ősszel ültetett tőkék gyökerei kellőképpen beiszapolódnak, tavaszi öntözést ritkán igényelnek, a tava-

szi felmelegedést követően szinte azonnal beindulnak.

Őszi lemosó permetezés. Ez a munkafolyamat az utóbbi években szinte teljesen visszaszorult, csak kiskerttulajdonosok végezték el. Az utóbbi évek tapasztalatai és a szőlő

jelentős részét régebben az erős téli fagy tizedelte meg, mostanság azonban szükség van a beavatkozásra. Kaphatóak különböző összetételű, rezet, ként és olajat (paraffinolaj, vazelinolaj) tartalmazó készítmények őszi lemosó permetezéshez. A réz és a kén a gombás betegségek ellen hatékony, míg a különböző olajos adalékok a kártevők hánca alá és a törzs különböző részeibe lerakott tojásokat gyérítik, használatuk mindegyikében ajánlott a sikeres növényvédelemhez.

A szüret utáni hetek munkája legalább olyan fontos, mint a szezon közbeni teendők. A tápanyag-utánpótlás, talajmunka, növényegészségügyi feladatok és a tőkék pótlása, mind meghatározzák, hogy tavasszal erős, egészséges tőkék indulnak-e meg. A változó éghajlat és az új betegségek megjelenése miatt évről évre nagyobb hangsúly kerül a megelőzésre. Ha ezeket a feladatokat időben és precízen elvégezzük, biztos alapokat adunk a következő év bőséges és egészséges terméséhez.

Varga István, az „Egán Ede” KGK JA falugazdája, a „Pro Agricultura Carpatika” KMJA munkatársa



ló aranyszínű sárgaság fitoplazmás betegség, és az őt terjesztő amerikai szőlőkabóca terjedése újra indokoltá és fontossá teszi. Az őszi lemosó permetezés célja az áttelelő kártevők és szaporító képletek gyérítése, csökkentése a következő évi sikeres növényvédelem érdekében. A liztharmat például, főként az elsődleges fertőzése esetében nem megszűröl, egy másik területről terjed át a szőlőinkre, hanem helyben fejlődik ki. A szőlőkabóca tojásainak

Melyik bokor púp a fa hátán?

A fagyöngy és a fakín az embereknek sok hasznot hozó növények, amelyek számtalan módon hasznosíthatók.

Aki kirándulás vagy séta közben nem csak az utat és a szem magasságában lévő tárgyakat kíséri figyelemmel, az gyakran láthat a nagy fák koronájában egy sokágú bokornak tetsző képződményt, amelyet fehér vagy sárga bogyók tömege díszít. A természet sokszínűségét ismerő ember tüstént felis-

levő, feldolgozott tápanyagokat (asszimilátákat) szállító háncreteget és behatolnak a vizet felfelé szállító fatestbe, majd az onnan kiszívott vizet használják fel a táplálkozásukhoz.

Ez a növény hosszú éveket megél, örökzöld lombzatú, fehér színű, enyves bogyókat terem, amelyekből valamikor madárlépet készítettek, de légyirtásra és betegségek gyógyítására is használták.

Rengeteg legenda és babona

ták. A római C. Plinius Secundus a gonosz szellemek és a villámcsapás elleni védelemre ajánlja. Egyes pogány népek azt tartották, hogy a fagyöngy – mágikus hatásánál fogva – lépre csalja a boszorkányokat. A kereszténységben a fagyöngy a béke jele. A népi gyógyászat ízületi fájdalmak, magas vérnyomás és étvágytalanság ellen javallotta a használatát.

A bogyók kis mértékben mérgezők, de a madarak szívesen fogyasztják; az enyves bogyók maradványait a fák ágaira ürítik, ahol azok megtapadnak, kihajtanak és bokorrá terebélyesednek.

A fagyöngy hajtásait manapság is rendszeresen gyűjtik és gyógyszerek, kozmetikumok gyártására használják fel.

A leveles, bogyós fagyöngy ágak kiválóan alkalmasak a szobák karácsonyi díszítésére. Angol nyelvterületen pedig karácsony este a csillárra akasztott fagyöngy alatt szabad a csók; és a csók nem csupán a kedvesnek, de a közömbösnek, sőt az ellenfélnek is jár!

A fakín (*Loranthus europaeus*) a fagyöngy közeli rokona, de számos tulajdonságában különbözik tőle! Jellemzően a kemény fák, különösen a tölgy és a bükkfa-féléken telepedik meg. Lombhullató növény, amelynek egymagvú, szőrös felületű, élénkzöld színű albugói októberben érnek be.

Madárlépet készítésére azonban a fakín bogyói is alkalmasak.

Hogyan virágoztassuk a karácsonyi kaktuszt?

A karácsonyi kaktusz Brazília hegyvidékéről, a csapadékban gazdag őserdőkből származik, ahol a fák ágain él. A piros minden árnyalatában pompázó, igen mutatós virágai a levétagok csúcsán bomlanak ki.

A karácsonyi kaktusz két dologban feltétlenül renghagyónak mondható:

1. szemben a kaktuszok többségével, ez nem szűrős, tüskés, hanem lapos, levélszerű képleteket fejleszt és

2. ügyes praktikával éppen a karácsony és újév közötti napokra

nyos számára, ha túlöntözik. Ezért naponta, de kevés vízzel kell ellátni, viszont hetente egyszer célszerű tápoldattal megöntözni, főleg most, a virágzásra való felkészülés idején, amikor a növénynek sok tápanyagra van szüksége.

Nagyon fontos, hogy ne változtassuk a növény helyét, mert az elmozdított cserép más irányból kapja a fényt és ezért hajlamos eldőlni a virágbimbóit. Hasonló következményekkel jár a túlságosan száraz és meleg levegőjű helyiség is.

Elvirágzás után a karácsonyi



meri a jelenséget: a fán élősködő fagyöngy, illetve fakín telepedett meg.

A fagyöngy (*Viscum album*) a fűz, a nyár, az akác, a juhar, a kőris és a fenyőfák ágait támadja meg; ék alakú felszívó gyökerei áttörik a vékony kérget, az alatta

keletkezett róla. Csak szemelvényként: Hermész (a görög mitológiában a kereskedelem istene) az alvilág kapuját egy fagyöngy ággal nyitotta meg. A druidák (kelta papok) aranyserlóval vágták le a fák ágáról, a bogyók húsát fehér kelmébe göngyölték és varázslatokra használ-



időzíthető a virágzása. Innen kapta a nevét és ezért érdemes most foglalkozni a virágoztatásával.

Nálunk szobanövényként nevelik és tartják. Világos, de nem nap-sütött helyet kíván, tehát a szoros értelmében ablakhoz közeli növény! A virágzás optimális hőmérséklete 14–16 fok.

Nagyon érzékeny az öntözésre. Nem szabad megengedni, hogy a földje kiszáradjon, de az is hátrá-

kaktuszt kissé vissza lehet vágni. A lemetsett hajtások alkalmasak a növény szaporítására is, mert, ha ezeket tözeget homok keverékkel megtöltött cserépbe ültetjük, akkor gyorsan és biztonságosan meggyökeresednek.

A növény szaporítható az érett magjainak elvetésével, sőt oltani is lehet és így törzsres fácska nevelhető belőle.

Narancsos tojáslikőr

Hozzávalók: 5 dl tej, 2 dl habtejszín, 25 dkg porcukor, 0,5 tk. vaníliaőrlemény, 1 csipet őrölt szerecsendió, 5 db tojássárgája, 1,5 dl rum, 3 ek. narancslé.



Elkészítése: A narancsos tojáslikőr elkészítéséhez a zsírosabb tejet, a tejszínt és 10 dkg porcukrot felteszünk melegíteni egy lábosban. Fűszerezük vaníliaőrleménnyel és reszelt szerecsendióval, és felforraltjuk.

Mindközben a tojássárgákat kikeverjük a maradék porcukorral, majd

hőkiegyenlítéssel összevegyítjük a forralt tejjel. Ezután jó minőségű rummal és narancslével lazítunk az állagán, így lesz krémesen folyós.

Ha picit kihűlt, utána lehet kis üvegekbe tölteni. Tároljuk hűtőben, a legjobb néhány nap múlva lesz, amikor már alaposan összeérték az ízek és jó hideg-



Egyszerű göngyölt csirkemell

Hozzávalók: 50 dkg csirkemell, 1 doboz natúr vajkrém, bors, 1 üveg aszalt paradicsom, bazsalikom.

Elkészítése: A csirkemellet szeletekre vágjuk, megkenjük vajkrémmel, majd megszórjuk borssal.

A bazsalikomlevelet és az apróra vágott aszalt paradicsomot rátesszük a csirkemellre,

és feltekerjük, fogpiszkálóval, vagy hústüvel feltűzzük.

A tepsi olajjal kikentjük, belerakjuk a csirkemellet, 180 fokos sütőben 20 percig sütjük fólia alatt, majd a fóliát levéve még 10 percig pirítjuk.

Sütőtökös amerikai palacsinta

Hozzávalók: 20 dkg sütőtök, 20 dkg liszt, 2 ek. cukor, 1 ek. vaníliás cukor, 2 tk. sütőpor, 0,5 tk. őrölt fahéj, 1 csipet só, 1 db tojás, 2,5 dl tej, olaj a sütéshez.



Elkészítése: A felkockozott tököt elosztjuk egy sütőpapírral leterített tepsiben, és a 200 fokra (légkeveréssel 180 fokra) előmelegített sütőbe toljuk 25-30 percre.

A puhára sült tököt botmixerrel pépesítjük vagy krumplinyomón átörjük, majd hűlni hagyjuk.

A tálba szórt lisztet elkeverjük a cukrokkal, a

sütőporral, a fahéjjal és a sóval. Hozzáadjuk a tojást és a tököt, majd folyamatos keverés közben belecsorgatjuk a tejet, és habverővel csomómentesre dolgozzuk.

A tészta masszából olajjal vékonyan kikent serpenyőben a szokásosnál kisebb és vastagabb palacsintákat sütünk. Tészteszerűen juharsziruppal és almepürével tálaljuk.

Rántott ponty céklás gerslivel



Hozzávalók

A körethez: 3 db cékla, 30 dkg árpagyöngy, só, 10 dkg kék sajt, 1 csokor petrezselyem.

A pontyhoz: 4 szelet ponty, só, frissen őrölt bors, 5 ek. liszt, 1 db tojás, 2 ek. mák (nem darált), 5 ek. zsemlemorzsa, 1 l olaj.

Elkészítése: A céklákat megmossuk, egyesével fóliába csomagoljuk, és a sütőben 200 fokon megsütjük. Ezután hagyjuk kihűlni. A gerslit háromszoros mennyiségű sós vízben puhára főzzük.

A halat megmossuk, papírtörővel leszáritjuk, megsózzuk, megborsozzuk, először lisztbe, majd a felvert tojásba, végül a mákkal elkevert zsemlemorzsa-

forgatjuk. Felhevítjük az olajat, ügyelve arra, hogy elég forró legyen, majd aranybarnára és ropogósra sütjük benne a halakat mindkét oldalát.

A céklákat felkockázzuk, hozzákeverjük a gerslihez, a kéksajtot felolvasztjuk, és szintén a gerslihez adjuk. Apróra vágott petrezselyemmel ízesítjük, a rántott ponty mellé kínáljuk.

Klasszikus kocsonya

Hozzávalók: 80 dkg füstölt tarja, 3 db sertésköröm, 50 dkg sertésbőr, 1 fej fokhagyma, 20 szem fekete bors, só, víz, 1 fej vöröshagyma.



Elkészítése: A füstölt tarját, a megtisztított körmököt és a sertésbőrt egy nagy fazékba tesszük és annyi vízzel öntjük fel, hogy bőven ellepje. Miután felforrt, lehabozzuk, bele tesszük a gerezdekre szedett fokhagymát, a fekete borsot, a vöröshagymát és izlés szerint sózzuk. A kocsonyát addig főzzük, ameddig a körömnél a húsos-bőrös rész szinte már leválik a csonttól (kb. 2-3 óra). A tarját 1 óra után kivesszük.

Amikor a kocsonya készre főtt, pihentetjük 10 percet az asztalon, elő-

szőr kanállal leszedjük a zsírt, majd papírtörőt tépünk és rátesszük a kocsonya lé tetejére. Pár másodpercig hagyjuk rajta, ennyi idő elég arra, hogy a papírtörő magába szívja a zsírt. A papírtörőt ezután óvatosan levesszük a kocsonya tetejéről. Szükség szerint ez a lépés megismételhető.

Tálba tesszük a kicsontozott körmököt, bőrkötet és a tarját, majd felöntjük a szűrt kocsonyalével. A kiadagolt kocsonyát hideg helyen hagyjuk kihűlni, megdermedni.



Habcsók alaprecept

Hozzávalók: 6 db tojásfehérje, 1 mk. só, 2 ek. citromlé, 1 bögre cukor.

Elkészítése: A habcsók alapreceptjének elkészítéséhez egy nagy tálban elkezdjük felverni a tojásfehérjét. A keverés közben hozzáadjuk a sót és a citromlevet, majd fokozatosan hozzáöntjük a cukrot is. Amikor a tojásfehérje már egészen kemény, habzsákba töltjük, majd egy sütő-

papírral bélelt tepsire nyomunk belőle diónyi adagokat egymástól lehetőleg nagyjából azonos távolságra. A habcsókot picit még nőnek a sülés közben.

A 100 fokra előmelegített sütőben nagyjából 1 óra alatt készre sütjük, szárítjuk a kívül roppanós, belül omlós finomságokat.

Klasszikus linzer

Hozzávalók: 30 dkg finomliszt, 20 dkg hideg vaj, 1 db tojássárgája, 10 dkg porcukor, 1 db citrom, lekvár.



Elkészítése: A klasszikus linzer elkészítéséhez a lisztet egy keses betétű robotgépbe öntjük, hozzáadjuk a kis kockákra vágott hideg vajat, majd összemorzsoljuk.

A gépbe öntjük a tojássárgáját, a porcukrot és a lereszelt citromhéjat is, majd ezekkel is összedolgozzuk épp csak annyira, hogy összeálljon a tészta.

Gombócot formázunk belőle, folpackba csomagoljuk, majd kissé ellapítjuk egy korongra. Hűtőbe téve legalább egy órán át pihentetjük.

A pihentetett tésztát lisztezett munkafelületen

3 mm vastagra nyújtjuk és virág alakú kiszúróval kiszaggatjuk. Minden második tészta virág közepét egy kis kör alakú kiszúróval is kiszúrjuk.

Ezután szilikonos sütőpapírral bélelt tepsire rakosgatjuk a tészta virágokat, majd 170 fokra előmelegített sütőben 20-25 perc alatt készre sütjük őket.

Rácsra téve hagyjuk kihűlni a kiszült linzer virágokat, majd a lekvárral megkenve össze- ragasztunk egy teljes és egy lyukas tészta darabot. Ezt most málnalekvárral kentük meg. Porcukorral megszórva tálaljuk.

TURPISSÁG

Mikrohullámú sütőben is fel lehet olvasztani a csokit, ha vízfürdőbe rakjuk (pl. mikrózható tálba félig vizet teszünk, abba pedig beleteszünk egy magas falú mikrózható üveget, amibe beleaprítottuk a csokoládét).

Humorsarok

Furcsa koppanás

Az autószerelőnek panaszkodik a tulajdonos:
– Ha kanyarodom, mindenféle furcsa koppanás hallatszik a kocsni hátuljából.

A szerelő megy egy próbakört, és tényleg hallja a furcsa hangot. Ha balra kanyarodik, akkor a jobb oldalról, ha jobbra kanyarodik, a bal oldalról. Felnyitja a csomagtartót, majd visszaviszi az autót a tulajnak:

– Szerintem meg fog szűnni a kopogás, ha kiveszi a csomagtartóból a tekegolyót.

Fogorvosi rendelőben

Egy férfi mondja az asszisztensnek a fogorvosi rendelőben:

– Jó napot! Mindegy, melyik fogorvos tud fogadni, csak nő legyen.

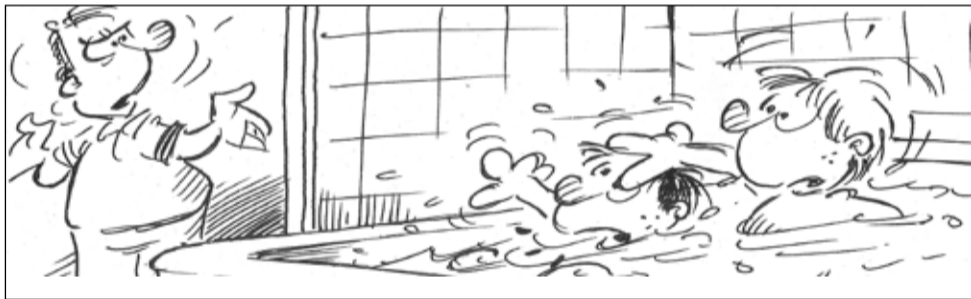
– Miért fontos ez magának? – kérdezi az asszisztens.

– Mert végre szeretném egy nőtől azt hallani, hogy nyissam ki a számat, ahelyett, hogy fogjam be.

SÖREN KIERKE- GAARD- IDÉZET	MÉTER OLASZ ÍRO (PIETRO) LITER	SOMMAGI ... TARDÁ (TÚZOK) MAGYAR ÍRO (SALAMON)	NOVEMBERI	ROMÁNIAI MAGYAR KÖNYVKIADÓ	BŐR	ABLAK- KERETI FELÁRVA TEREPJÁRO RÉSZEI	HOMORÚ A MÉLYBE	ITTRIUM	OBSIT RÉSZEI ROMÁN VÁROS INFORMATIKAI ALAPEGYSÉG	MINDEN IRÁNYBA
1										G
	JAPAN CSÁSZÁR VOLT (JOSHITO)				PARKER ... ESETEI - AGATHA CHRISTIE MŰVE OLDOTT			ELŐTAG- KÉNT GONDOLAT FÜSZERÉZÉS		
2	FÉLKÉSZI PISZOK							UKRÁN- AMERIKA HEGEDŰ- MŰVÉSZ TEKINTETES, RÖVIDÍTÉSE		
			LATIN FŐNÉV- KÉPZŐ HELYES		SZÁJAT NAGYRA NYITÓ BECSES HOLMI			BUDAPEST RÉSZEI AZ ORRÁHOZ, NÉPIESEN		OLASZ FILM- RENDEZŐ (ROBERTA)
				3						
PÉLDÁUL AZ ÉSZAK ARGENTIN TELEREGÉNY SUGÁR				... AVIS - RITKA MADÁR ÉSZAKI SZARVAS- FAJTA		SALÉTRÓM MŰTRÁGYA ANGOL NÉVELŐ				
			RÖVID CÉGFORMA FELTÉVE		TROTIL LANTÁN		TÉLI SPORT KUTRICA		CIRKÓNIUM SPIELBERG ÜRLÉNYE	
VILLANY- TŰZHELY KÍNAI HOSSZ- MÉRTÉK		UDVARIAT- LAN MEGSZÓ- LÍTÁS HIDROGÉN		KÖRTE NEDVE NITROGÉN		TÉLI CSAPADÉK RÓMAI 1000		CÉLBA JUT RÓMAI 50		
	R									

Plusz egy vicc

A kilenc megmaradó szóból az alábbi vicc poénját állíthatja össze:



A fürdőszobából nagy kiabálás hallatszik ki.

– Ábel, miért ordítottok úgy? – kérdezi tőle apukája.

–...!

Kétbetűsek: AZ, AN, DE, DO, ER, KI, PA, RE, TS, ÚG, UK, VA.

Hárombetűsek: FAR, KAR, KEL, KFT, KOR, LES, LOG, MAR, NEM, ORR, RÁK, SEB, TRI, ÜST, VAL.

Négybetűsek: AKAR, ALIG, ANYA, APAD, ARAT, DOBA, DUDA, EZER, IRAT, KEEK, KONG, ÖCSI, RÁZÓ, SVÁB, SZÁL, VÉKA.

Ötbetűsek: ÁSKÁL, DÍNER, KAZAH, KESZŰ, KÍNOS, MENET, ÖVÖTT, PARFÉ,

PECEK, PUCOL, RÁRAK, RÍKAT, ROVAT, SARUZ, TOROK, TUCAT, VÍZBE.

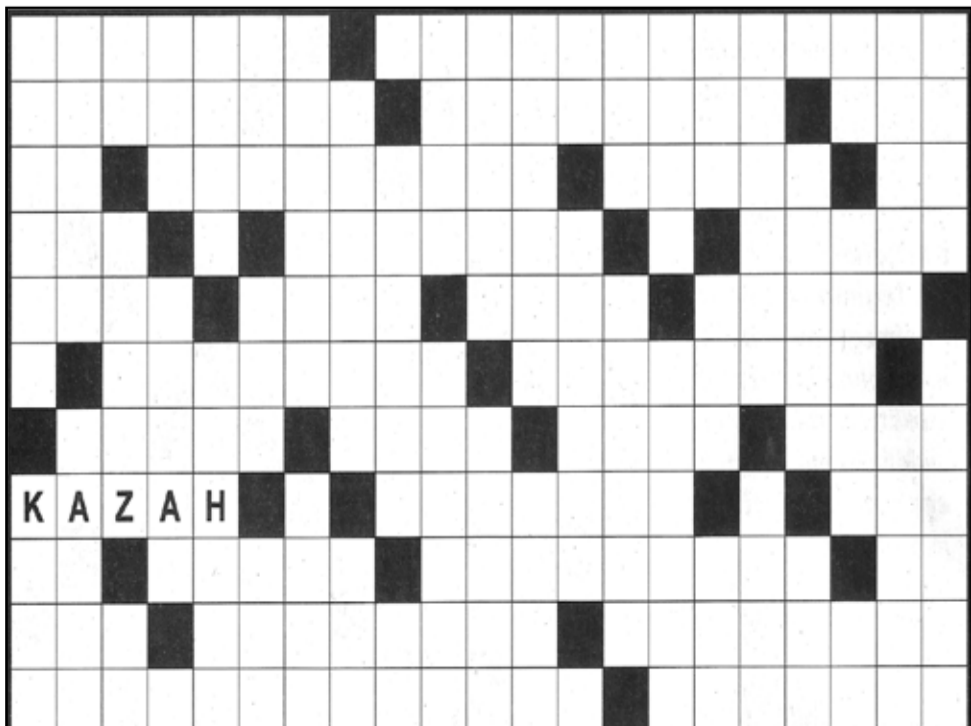
Hatbetűsek: AMIKOR, AZOKAT, BEAKAD, BLAMÁL, GAZDAG, IDARED, IHAROS, INZERT, MOHORA, OVÁLIS, ÓRABÉR, ULTIMÓ.

Hétbetűsek: BILGERI, DIABOLÓ, LOVARDA, ODULAKÓ.

Nyolcbetűsek: FULLADNI, GARDEDÁM, JÁTSZUNK, LEHERVAD, RÁBAPATY, RUMAROMA, SZABADOS, VÍGOPERA.

Kilencbetűsek: GALAMBICA, KON-TAKTUS.

Tizenhárom betűsek: HAJÓTÖRÉSESET, KÉSZAKARATTAL, PAPIROSFIGURA



SZÓKERESŐ

A BOLCSELET EGYIK RÉSZÉ AZ ELSŐ, A MÁAIK RÉSZÉ A MÁSODIK ÁBRÁBAN TALÁLHATÓ!

H	T	J	E	F	A	T	Ú	L	Ó	O	K	A	G	A	D	I	R	N	R
T	O	V	A	T	Ü	N	I	K	L	M	K	I	R	E	C	E	E	M	Á
A	H	K	P	E	L	M	K	D	O	I	K	I	D	O	S	A	G	A	M
R	O	O	S	L	E	É	E	I	K	K	L	J	Z	O	T	Z	R	H	O
T	F	A	Á	T	J	K	L	K	C	R	F	E	L	I	R	A	T	E	K
A	Ú	N	M	E	O	U	Ő	Ö	I	O	L	D	Á	S	R	D	L	R	Y
L	V	D	F	R	K	Z	Z	P	B	N	I	Á	P	R	Ü	D	O	E	T
O	Á	Ó	Á	E	E	H	E	R	U	V	I	Z	N	E	T	N	I	S	O
M	S	L	Z	L	V	L	Ó	Á	L	S	O	R	A	Y	G	A	M	C	Y
U	O	A	Á	Ő	É	Á	L	R	M	A	D	Ö	D	L	D	I	S	N	J
E	C	V	S	T	O	L	T	Ó	É	T	Ó	G	É	A	N	O	O	E	L
L	N	I	Á	Z	S	I	Á	A	G	E	A	Z	L	K	S	S	L	R	L
Ó	Á	N	T	S	U	L	N	T	M	I	D	Ü	E	Z	C	Á	Á	E	L
Z	M	T	Í	E	T	L	C	R	O	Z	O	L	O	A	Z	V	L	Z	A
U	O	Ü	S	M	T	Ú	J	I	L	M	Ö	G	D	T	Ó	G	O	S	V
A	Z	S	Ú	R	O	Z	Á	S	Á	U	Á	A	A	S	É	L	Ü	Y	G
M	Y	N	E	G	I	T	C	M		S	B	T	J	F	I	R	S	T	E
A	G	N	A	T	Ó	Ó	É	A	É	K	Á	É	R	T	É	S	Í	A	M
Á	L	E	T	I	V	I	K	P	R	S	K	E	R	G	E	T	Ő	T	T

- | | | | |
|-----------|----------|-----------|-----------|
| ADÉL | FAKÓ | LADA | RÉMÁLOM |
| AGADIR | FEJÉK | LATOR | RÖGZÜL |
| ÁGYÚ | FEJT | LAZIO | SÁMFÁZÁS |
| ANDÓ | FELIRAT | LUBICKOLÓ | SMINKELŐ |
| ATEIZMUS | FIRST | MAGASODIK | SODRÓDIK |
| AZSÚROZÁS | GESZT | MAGYAROS | SUTTOGÓ |
| BADACSONY | GYŰLÉS | MATÁV | SÜTNIVALÓ |
| CAREY | HERE | MAUZÓLEUM | SZERENCSE |
| CIDRIZIK | HÓFÚVÁS | MEGVALL | TÁNCJÁTÉK |
| CSOSZOGÁS | IJED | OLDÁS | TANGA |
| DEKORÁL | ILLÚZIÓ | OLTÓ | TANÚSÍTÁS |
| EKHÓ | INTENZÍV | OMIKRON | TARTALOM |
| ELÁZTATÁS | KÉJSÓVÁR | PACSRITA | TELEPI |
| ELŐZ | KERGETŐ | POFA | TÉRÍT |
| ELTERELŐ | KIVITEL | PRÚD | TERMESZTŐ |
| EMIL | KOMÁR | RÁRÓ | TOVATŰNIK |
| ÉRTÉS | KULI | RECE | ZOMÁNCOS |

KÖZÉPEN A LÉNYEG!

A vízszintes sorok meghatározásaira adott válaszok közül többet csak úgy tud beírni a hálózatba, ha a középső mezők egy részét is igénybe veszi, azaz az elhelyezkedéstől függően első vagy utolsó betűik (1, 2 vagy 3) az ábra közepén levő mezőkbe kerülnek. Ezek a betűk sorban összeolvasva Tertullianus egy gondolatát adják ki vég-ső megfejtésül!

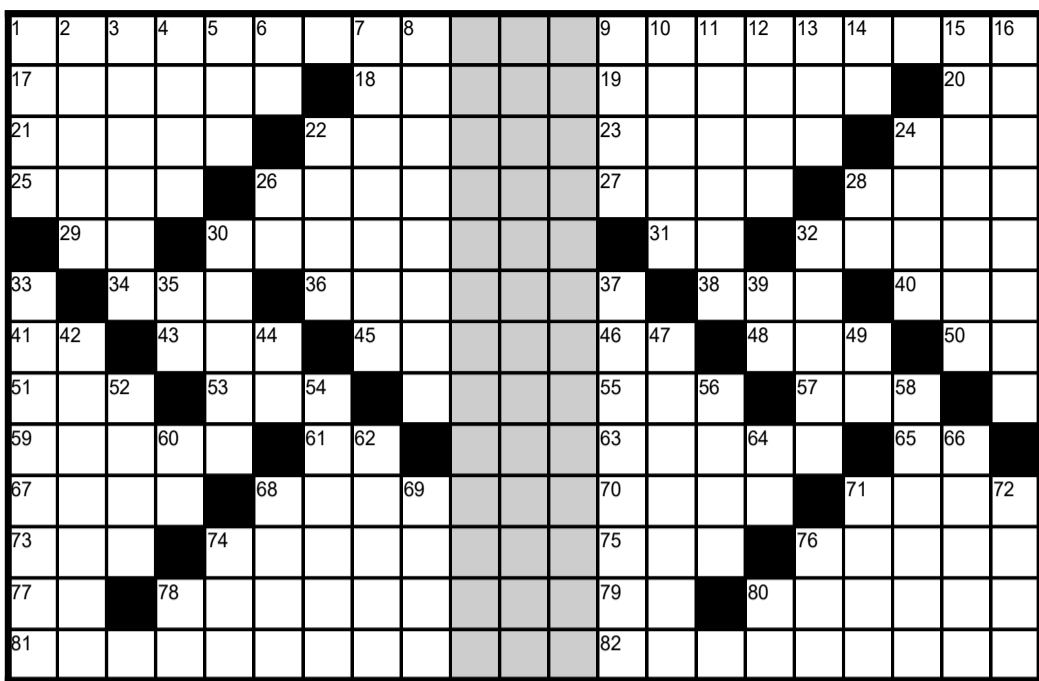
VÍZSZINTES: 1. Kányádi Sándor mesekötetében fából van! 9. Legitim módon. 17. Földünk egyik pólusa. 18. Titkon figyel. 19. Hivatalos dokumentum. 20. Puskát elsüt. 21. Hintő. 22. A légnyomás mértékegysége. 23. Muzsikus együttes. 24. Fogoly. 25. Öltöny kabátja. 26. Állatok fegyvere. 27. Pecunia non... (A pénznek nincs szaga). 28. Afrikai hegység. 29. Éneklő szócska. 30. Azonosít. 31. Az asztácium vegyjele. 32. Brazil kikötőváros. 34. Balatoni csatorna. 36. Tagol. 38. Pink dala. 40. Szappanmárka. 41. Régi római pénz. 43. Szaglószer. 45. Szoba belseje! 46. Bolgár pénznem. 48. Hálaival emleget. 50. Belső hang! 51. Faragó rovar. 53. Vízi növény. 55. Fényudvar. 57. Becézett Olga. 59. Hegyi állat. 61. Zirc határai! 63. Atkaölő szer. 65. Római 600. 67. Ázsiai állam. 68. Szálkás húsú édesvízi hal. 70. Rongyos (szleng). 71. Titokban figyel. 73. Kórházi osztály. 74. Bér. 75. PC

operációs rendszer. 76. Öblítőmárka. 77. Borsmag! 78. Szobrász (Miklós). 79. Hőemelkedés. 80. Söripari alapanyag. 81. Hiábavaló. 82. Bürokrata intézmény tréfásan.

FÜGGŐLEGES:

1. Baj. 2. Gyümölcsöt szárít. 3. Hagyomány. 4. Növényi támasz. 5. Régi úrmérték. 6. Zokog. 7. Ritka női név. 8. Gyógyszerfelhő. 9. Hegedű kelleke. 10. Kipling farkasvezére. 11. Belépőjegy. 12. Gabonát betakarít. 13. Földrengés sújtotta iráni város. 14. Botvég! 15. USA tagállam. 16. Szoknyavadász. 22. Pipaszutyok. 24. Donizetti operája.

26. Kicsinyítő képző. 28. Cickafark! 30. A táviró ábécé feltalálója. 32. Műanyag. 33. Faragott műtárgy. 35. A Jupiter egyik holdja. 37. Sündörgés. 39. Tetejére. 42. Volt magyar miniszterelnök (Bertalan). 44. Szürkevarjú a Vukban. 47. Telen edző. 49. Deciliter. 52. Földrészhatar hegység. 54. Szőlő-



zedés. 56. A biztonsági lift feltalálója. 58. Onnan tud minket nézni. 60. Páratlan gond! 62. Földi bodza. 64. Szontén. 66. Harci ütközet. 68. Leereszkedő jóindulat. 69. Romániai folyó. 71. Kevert szín. 72. Menekül. 74. Gyötrelem. 76. Maró folyadék. 78. Gyümölcsnedv. 80. Magunk.



- A professzor úr ...

MÉLYSÉGI KÖZET	2	DÉL-AMERIKAI ORSZÁG	DÉL-AMERIKAI RÁGCSÁLÓ	ELŐTAG: EZER-	UGYANCSAK SZINTÉN	TÖLTÖTT TÉSZTA VALAMI RÖVIDEN	BALJÓS ELŐJEL	ZÖLD-SÉGFELE	ELŐTAG: HÁROM-	PARIPA	A TÁRGY RAGJA NÉMET ÉRCI
RÉSZÉRE, RÖVIDEN											
AZONOSÍT					ITTHON						
...PIRUL; RESTELKEDIK					MADRID						
GYÁM, PÁRTFOGÓ						SZÉN-HIDROGÉN VEGYSZERES LÉ					A TÖBBES SZÁM JELE BÚTORFA
RÁDIUSZ, RÖVIDEN		RÓMAI 1-ES		FESTŐ ESZKÖZE					KICSINYÍTŐ KÉPZŐ		DÉLCEG, RÉGIESEN
PERBEN ÁLLI		IR NÉPI TÁNC		KIRÁLYI, RÖVIDEN							
HOZZÁKEZD			DUBLÓR								
ELJUT HOZZÁNK			... NAP, 48 ÓRA					LESZÁRMAZOTT			A FEJÉRE
					ERŐD				NŐI BECENÉV		ÉRD CENTRUMAI
OLASZ AUTÓK JELZÉSE	E				KILO, RÖVIDEN						
					KORALLBÓL KÉSZÜLT FÜZÉR						

Vicces viccek

Női vezetők

Egy BMW 130-cal ment a mellettem levő sávban. A nő a kormány mögött egészen közel hajolt a tükörhöz és festette a szemét. Egy pillanatra nem néztem oda, csak hirtelen azt vettem észre, hogy a kocsijával jön át az én sávomba. Annak ellenére, hogy meglehetősen férfias ember vagyok, mégis annyira megijedtem, hogy kiesett a kezemből a borotvám, amelyik kiverte a másik kezemből a szendvicsemet.

Miközben megpróbáltam a térdemmel az autót a sávban tartani, leestem a telefonom a fülemről, bele a lábam között lévő forró kávémba. A kávé kifolyt, megegette a legértékesebb testrészem és megszakított egy nagyon fontos beszélgetést.

Na ezért utálok, ha a nők autót vezetnek!

Bevezetik a villanyt

A faluba bevezetik a villanyt. Hogy jobban menjen a munka, versenyt hirdetnek az oszlopállító brigádok között.

Este a számláláskor:
 - Első brigád, mennyi? - 9.
 - Szép munka!
 - Második, mennyi? - 12.
 - Ez egész szép teljesítmény!
 - Rendörök, mennyit ástatok le?
 - Kettőt!
 - Az nagyon kevés, a többiek 9-et és 12-öt.
 - De azok mind kilátásnak!

Afrikai vírus

Egy férfi afrikai körutazásból hazatérve nagyon rosszul érzi magát. Elmegy az orvoshoz, aki javasol neki egy alapos kivizsgálást. Befektetik a kórházba, egy elkülöní-

tett szobába, és elvégzik a vizsgálatokat. A beteggy mellét csörög a telefon, a férfi felveszi:

- Az orvos a vagyok. Rossz hírem van. Egy ritka afrikai vírussal fertőződött meg, ami ragályos, és sajnos, halálos is.
 - Uristen! Nem lehet tenni valamit, doktor úr? - kérdezi kétségbeesve a beteg.
 - Nos, adhatunk Önnek palacsintát, pizzát vagy osztyátszót.
 - És az segít?
 - Ööö... sajnos, nem... de csak ezeket tudjuk bedugni az ajtó alatt.

Autóvezetői vizsga

- Na, hogy sikerült az autóvezetői vizsgád?
 - Nem tudom, amikor kiengedtek a kórházból, a vizsgabiztos még eszméletlen volt.

Az én házam

- Amikor megnősültem, azt mondtam az anyósomnak: „Az én házam a te házad is”.
 - És?
 - Másnap eladta.

Állathangok

Az első osztályban a tanítónéni megkérdezi:
 - Mit mond a tehén? - Múú.
 - Mit mond a macska? - Miáúúú.
 - Remek! És az egér? - Klick!

Hamiskártyások

A kártyasztal melől felpattan az egyik játékos:
 - Ezt én nem tűröm tovább! Ez a fickó szemérmelenül csal!
 - Ugyan már, miből gondoldod? - kérdezi a többiek.
 - Abból, hogy folyamatosan más lapokkal játszik, mint amiket leosztok neki!

SZÓKERESŐ

A megmaradt betűkből egy bölcséletet kap megfejtésül.

W. Shakespeare: Nincsen jó ...

S Z E G V A G V A K B U Z G Ó Y K R Ó
 T É S Z T A L Ó L O B O D L L V C O Z
 A T T O T Í R I P S A I O Á O Á A S É
 N Z E E D A Ú S Ú J K T R E R L L D T
 A E U Ó T J T N I K I L B D O L A O N
 S É R Ü L T Ó E A L D O É I S L P L I
 O L Ó O U E L Ö V E S Z N L A Ő O L
 N U P G T S Á T L Ó M J O S E P H U E
 R P A A Z R V E P A K O L G A T N F Z
 B Á L N A A G Y T É K A L O H O K I S
 L Z S K S J O G N E I I L É V E N T E
 D E I O Z Á Ü R G S N K L Z S A I B
 S É P Í S C L A U Y P Ó E I Ó A R R Ó
 K A É I S Ó J O H B Á G L N S J F E R
 R D K O R T Ó Á A E R E E A A Á S P A
 T E R Ú J I E N S N N B T N D H M A V
 Z G Z E I A S L O D A J Á R O J A P I
 Ó S L G I B I C E S Z É K E L Y Z Z Á

- | | | | |
|----------|----------|----------|----------|
| ÁCSORGÓ | ÉVENTE | LITO | SZEG |
| ALÁRAK | FRANK | LOLA | SZÉKELY |
| APERITIF | GIBIC | LOTZ | SZÚRÓ |
| BÁLNA | HÁJAS | MÁSIK | TANA |
| BEGÓNIA | HÓPALACK | MEDIKA | TATE |
| BRNO | IDEÁL | NERO | TÉKA |
| CSÍPÉS | IVAR | ODAJÁR | TELE |
| CSIRIPEL | JÓLLAKIK | ODASÓZ | TÉSZTA |
| DOBOLO | JÓLLAKÓ | ÓNOS | TETTETÉS |
| DORBÉZOL | JOSEPH | PAJOR | TOLO |
| EGYBEN | KELET | PAKOLGAT | TUSRAJZ |
| ELINTÉZŐ | KÉPESLAP | PIRÍTOTT | ÜGYETLEN |
| ELŐVESZ | KINT | RAJTJEL | VAKBUZGÓ |
| ELSOROLO | KISPÁRNA | RUHA | VÁLLAP |
| ELVONUL | KJUSÚ | SÉRÜLT | VASIPAR |
| ERNANI | KOHOL | SNOOKER | ZÁPUL |
| EURÓPA | LÍDÓ | SOLTI | ZSEBÓRA |

Szám szerint

Töltse ki az ábrát a szám szerint általános szabályainak megfelelően!



Fekete is szám

Neheztésként valamelyik szám a fekete négyzet helyét jelöli. Segítségül két szó-részletet beirtunk az ábrába.



MELYIKET HOVÁ? - OLASZ MÓDRA

Az ábra két, egymástól cikcakkban haladó vonallal elválasztott rejtvényt és 17 fekete négyzetet tartalmaz. A meghatározásokat a rájuk adandó válaszok betűszáma szerint csoportosítva adjuk. Segítségül néhány betűt beirtunk az ábrába. A feladat: a két rejtvény megfejtése és a közöttük húzódó választóvonal berajzolása.

- Tizenhárom betűs:** Iskolai dolgozatot író oldja meg.
Tizenkét betűs: A talajvíz-mentesítés egyik módja.
Tizenegy betűs: Nagyobb kirándulás a határokon belül – Gaál István rendezte film – fegyveres fölény fitogtatása – szabad, önkényes.
Kilencbetűs: Fűtő eszköze, tájszóval.
Nyolcbetűs: Abonál – tisztálkodó – csótészta – Hitves ...; Möricz Zsigmond Pillangójának főhősnője – télisportközpont Lengyelország déli részén.
Hétbetűs: Zsúfolt orvosi váróban osztják – még pelyhes, fiatal lúd – istentagadó – tűzbe vető – jelzőlámpa lengtetése – sokszor ismételve tanít – régi ajtónállók fegyvere – acidum alapformájából vízkilépéssel keletkezik.
Hatbetűs: Kossuth-díjas színművész (László, 1928–1985) – magányosan élő ember – szinte beteg lesz a vágytól – finom fehér vászon – búzaföldet tarol – a völgy irányába(n) – időnként, néha – fényérzékeny filmretegen keletkező fátyolszerű elszürkülés – Twist ...; Charles Dickens regénye – az előtte lévő helyen helyez el.

Ötbetűsek:

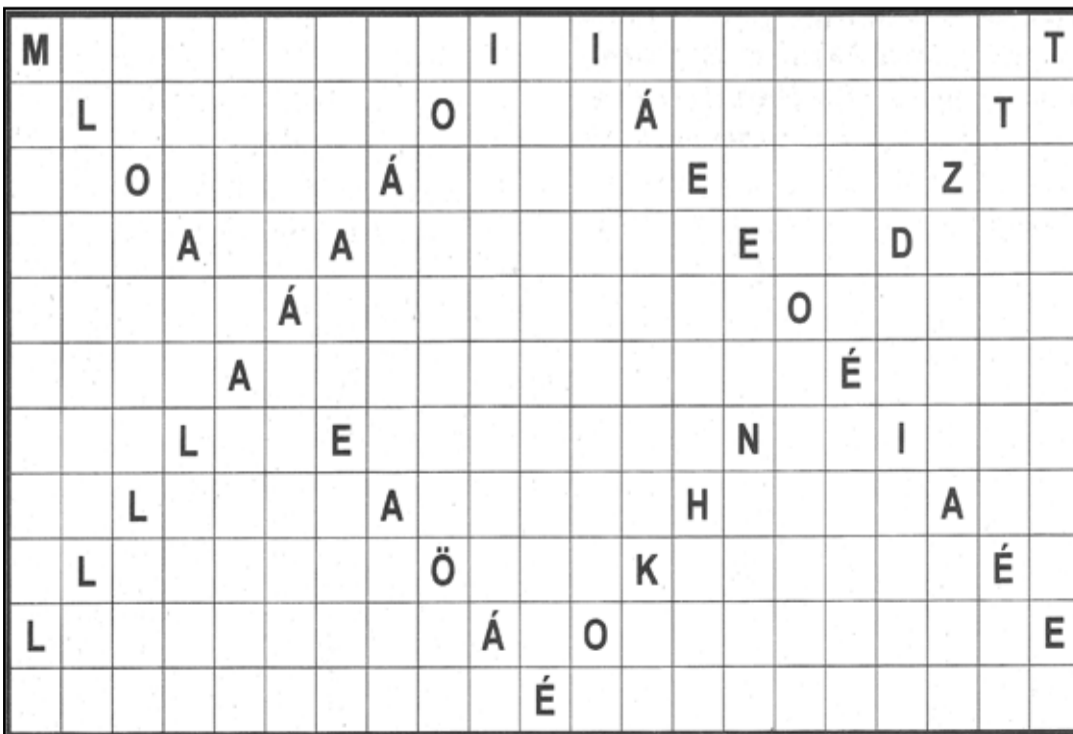
Labdát a kapus fölött lágyan ível – Almati (a korábbi Alma-Ata) lakója – francia fotóművész, új fényképezési formanyelv kialakítója (Jean Eugène Auguste, 1856–1927) – a ház szeme! – gyümölcsöt szárít – vonatkozó névmás – ollóval eltávolít – nincsen rózsá nélkül! – az Antilla-tenger másik neve – autóval elüt – átolajoz – sorban függeszt – kivándoroltak elhagyott otthona.

Négybetűsek:

Vízimalmáról is híres borsodi község – iskolai füzet – erős megrázkódtatás – rétközi település Kisvárdától közelében – ammóniaszármazék – kortyolnivaló – tavalyi pincei nedű – férfit tisztelettel szólít – zenei vonásnem: húzva – valami alatti helyről – ... Knox; USA-beli katonai erődítmény, itt őrzik az USA aranykészletének nagy részét – díjat oda nyújt – Csufut-...; krimi erődtelepülés – ókori római viselet.

Hárombetűsek:

Becézett Irén – Magyar Szabvány, röv. – a Kara-tengerbe ömlő szibériai folyó – gurulóüléses sport-



csónak – órahang egyik fele – a -ság képzőpárja – ... Paulo; brazil nagyváros – nemzetközi segélykérő jel – idegen eredetű fosztóképző – gyors, daloló beszéd – hogyishívják – orosz motorkerékpár-márka – szellemesség – Sinka István versciklusának címado műzsája – tartószervezet.

Kétbetűsek: Az Adige partjai! – ugyancsak – ablakkeret! – kölesőnrészlet! – donum dedit, röv. – olasz folyó és síkság – sajtószel! – benne van a kosárban! – kezdeti kábulat!

